

Kamiamakusa City
가미아마쿠사시
上天草市
上天草市

上天草市



おもてなし会話集

Warm Hospitality Conversation Guide

간단 회화집

用心款待会话集

用心款待會話集

こんにちは

Hello

ハロー

안녕하세요

안녕하세요

你好

ニーハオ

你好

ニーハオ



基礎會話
基礎會話
Basic conversation
基本會話

住宿
住宿
Accommodations
泊

用餐
用餐
Meals
食

事

觀光
觀光
Sightseeing
觀光

交通
交通
Traffic
交

通

公共機關
公共機關
Public Institution
公共機關

緊急情況
緊急情況
Emergency
緊

急

基本会話

ベーシック カンパセーション
Basic conversation

ジー チュー ホイ ホア
基础会话

キボヌエファ
기본회화

ジー チュー ホ이 호아
基礎會話

あいさつ

グリーティングス
Greetings

인사말
인사말

ハン シュエン ユー
寒暄語

ハン シュエン ユー
寒暄語

グッド モーニング
Good morning.

ザオ シャン ハオ
早上好

おはようございます

チョウン アチムイムニダ
좋은 아침입니다.

ザオ シャン ハオ
早上好

ハロー
Hello.

ジョン ウー ハオ (ニー ハオ)
中午好 (你好)

こんにちは

アンニョンハセヨ
안녕하세요.

ジョン ウー ハオ (ニー ハオ)
中午好 (你好)

グッド イブニング
Good evening.

ワン シャン ハオ
晚上好

こんばんは

アンニョンハセヨ
안녕하세요.

ワン シャン ハオ
晚上好

ナイス トゥー ミート ユー
Nice to meet you.

チュー ツー ジエン ミエン
初次见面

はじめまして

チョウム フェプケッスムニダ
처음 뵙겠습니다.

チュー ツー ジエン ミエン
初次见面

よく使うフレーズ

フリークウェントリー ユーズド フレイズ
frequently used phrases

차주 사용하는 문구
 자주 사용하는 문구

チャンヨンドウアンユー
常用短语

チャンヨンドウアンユー
常用短语

アー ユー ミスター(ミス)〇〇?
Are you Mr. (Ms.) 〇〇?

チン ウェン ニン シー 〇〇 シエン ション / ニュー シー マ?
请问您是〇〇先生 / 女士吗?

〇〇様でしょうか?

〇〇ニミシムニカ?
〇〇님이십니까?

チン ウェン ニン シー 〇〇 シエン ション / ニュー シー マ?
請問您是〇〇先生 / 女士嗎?

サンキュー
Thank you.

シエ シエ イン
谢谢您

ありがとうございました

コマッスムニダ
고맙습니다.

シエ シエ イン
謝謝您

サンキュー フォア カミング
Thank you for coming.

ホアン イン グアン リン
欢迎光临

いらっしゃいませ

オソ オシプシオ
어서 오십시오.

ホアン イン グアン リン
歡迎光臨

はい	いいえ	あります	ありません
Yes (イエス)	No (ノウ)	We have 〇〇. (ウィー ハブ)	We don't have 〇〇. (ウィー ドント ハブ)
예 (イエ)	아닙니다 (アニムニダ)	있습니다 (イッスムニダ)	없습니다 (オプスムニダ)
是 (シー)	不是 (ブー シー)	有 (ヨウ)	没有 (メイ ヨウ)
是 (シー)	不是 (ブー シー)	有 (ヨウ)	没有 (メイ ヨウ)

指で差しながら利用してください。



英語 (English) ▶ 中国語 (簡体) ▶
 韓国語 (한국어) ▶ 中国語 (繁体) ▶

プリーズ ウォッチ ユアセルフ ホウェン ユー ゴウ アウト Please watch yourself when you go out.	チンルー シャン シャオ シン 请路上小心	お気をつけて行ってください	チンルー シャン シャオ シン 请路上小心
チョシメソ タニョ オシブシオ 조심해서 다녀 오십시오.	チンルー シャン シャオ シン 请路上小心		
プリーズ コール バイ テレフォン Please call by telephone.	チン ゲイ ウオ ダー ディエン ホア 请给我打电话	お電話ください	チン ゲイ ウオ ダー ディエン ホア 请给我打电话
チョヌアヘ チュシブシオ 전화해 주십시오.	チン ゲイ ウオ ダー 디엔 호아 请给我打电话		
アイ ドント アンダースタンド ワット ユー ミーン I don't understand what you mean.	ウオプー タイ ミン バイ ニン ダイース 我不太明白您的意思	おっしゃっていることが よくわかりません	ウオプー タイ ミン バイ ニン ダイース 我不太明白您的意思
ムスン マルスミンジ チャル モルゲッスムニダ 무슨 말씀인지 잘 모르겠습니다.	ウオプー 타이 민 바이 닐 닐 다이스 我不太明白您的意思		
ウィー ハブ ピーン ウェイティグ フォア ユー We have been waiting for you.	ウオメン ザイドン ニン 我们在等您	お待ちしていました	ウオメン ザイドン ニン 我们在等您
キダリゴイツッスムニダ 기다리고 있었습니다.	ウオメン ザ이드ン 니 我們在等您		
グッド ナイト Good night.	ワンアン 晚安	おやすみなさい	ワンアン 晚安
アンニョンヒ チュムセヨ 안녕히 주무세요.	ワンアン 晚安		
プリーズ エンジョイ ユア ステイ イン カミアマクサ シティー Please enjoy your stay in Kamiamakusa City.	ジュー ニン ザイ シャン ティエン ツァオ シー リュー ヨウ ユー クアイ 祝您在上天草市旅游愉快	上天草の旅をお楽しみください	ジュー ニン ザ이 셴 셴 티엔 츠오 시 리우 요우 유 쿵 아이 祝您在上天草市旅遊愉快
カミアマクサシ ヨハンウル チュルギョチュシブシオ 가미아마쿠사시 여행을 즐겨 주십시오.	ジュー ニン ザ이 셴 셴 티엔 츠오 시 리우 요우 유 쿵 아이 祝您在上天草市旅遊愉快		
アイム ソーリー アイ ドント スピーク イングリッシュ I'm sorry, I don't speak English.	ウオプー ホイ シュオ ジョン ウェン 我不会说中文	韓国語 (英語 / 中国語) は話せません	ウオプー 호이 슈오 존 웬 我不會說中文
ハングゴルル ハル チュル モルムニダ 한국어를 할 줄 모릅니다.	ウオプー 호이 슈오 존 웬 我不會說中文		
ハウ キャナイ ゲットゥー ザ センター オブ クマモト シティー How can I get to the center of Kumamoto City by public transportation? 바이 파블릭 트랜스포테이션?	ウオシアン チュー ション ベン シー ネイ, ガイルー ホー チョンズ オ ゴン ゴン ジャオ トン ゴン ジュー ニー? 我想去熊本市内, 该如何乘坐公共交通工具呢?	熊本市内には公共機関で どのように行けますか?	ウオシ안 튜 셴 셴 벤 시이 네이, 가이러 호어 튜 셴즈 오 곤 곤 자오 톤 곤 지우 니어? 我想去熊本市內, 該如何乘坐公共交通工具呢?
クマモト シネエヌン コンゴンギグアヌロオットツケ カシムニカ? 구마모토 시내에는 공공기관으로 어떻게 가십니까?	ウオシ안 튜 셴 셴 벤 시이 네이, 가이러 호어 튜 셴즈 오 곤 곤 자오 톤 곤 지우 니어? 我想去熊本市內, 該如何乘坐公共交通工具呢?		

基本会話
Basic Conversation
基礎會話
基礎會話

宿泊
Accommodations
住宿
住宿

食事
Meals
用餐
用餐

観光
Sightseeing
觀光
觀光

交通
Traffic
交通
交通

公共機関
Public Institution
公共機關
公共機關

緊急
Emergency
緊急情況
緊急情況

0 1 2 3 4 5 6 7 8 9



00:00	01:00	02:00	03:00	04:00	05:00	06:00	07:00	08:00	09:00	10:00	11:00	12:00
13:00	14:00	15:00	16:00	17:00	18:00	19:00	20:00	21:00	22:00	23:00	24:00	

よく使うフレーズ

フリークエントリー ユーズド フレイズ
frequently used phrases

チャジュ サヨンハヌンムング
자주 사용하는 문구

チャンヨンドゥアンユー
常用短语

チャンヨンドゥアンユー
常用短语

ユー ミーン ザ ○○ ステイション イン クマモト シティー?
You mean the ○○ station in Kumamoto city?

熊本市内の○○駅ですか？

クマモト シネエ ○○ ヨギムニカ?
구마모토 시내의 ○○ 역입니까?

シー ションベンシー ネイダ ○○チョー ジャンマ?
是熊本市内的○○车站吗？

シー ションベンシー ネ이ダ ○○チョー ジャンマ?
是熊本市内的○○车站吗？

プリーズ ライト ヒア
Please write here.

ここに書いてください

ヨギエ キイペチュシプシオ
여기에 기입해 주십시오.

チンシエザイジョーリ
请写在这里

チンシエザイジョーリ
請寫在這裡

プリーズ カム ディス ウエイ
Please come this way.

こちらへどうぞ

イチョウゴロ オシプシオ
이쪽으로 오십시오.

チンダオジョーリライ
请到这里来

チンダオジョーリライ
請到這裡來

プリーズ エンジョイ ユア ステイ
Please enjoy your stay.

ごゆっくりお過ごしください

ピョナナン シガナル ボネシプシオ
편안한 시간을 보내십시오.

チンニンマンマンシウシ
请您慢慢休息

チンニンマンマンシウシ
請您慢慢休息

ゼア イズ ア コンビーニエンス ストア Okm フロム ヒア
There is a convenience store Okm from here.

コンビニはOkm先にあります

ピョニジヨムン Okm アペ イッスムニダ
편의점은 Okm 앞에 있습니다.

シアンチエン○ゴンリヨウビエンリーディエン
向前 公里有便利店

シアンチエン○ゴンリヨウビエンリーシャンディエン
向前 公里有便利商店

スィー ユー
See you.

さようなら

アンニョンヒ ガシプシオ
안녕히 가십시오.

ザイジエン
再见

ザイジエン
再見

アイ アンダースタンド
I understand.

わかります

アルゴ イッスムニダ
알고 있습니다.

ウオジーダオ
我知道

ウオジーダオ
我知道

プリーズ ウェイト フォア ホワイル
Please wait for a while.

しばらくお待ちください

チャムシキダリョ チュシプシオ
잠시 기다려 주십시오.

チンシャオドン
请稍等

チンシャオドン
請稍等

ウヅジュー プリーズ テイク ア ピクチャー?
Would you please take a picture?

写真を撮っていただけますか？

サジン チゴ チュシル スイッスムニカ?
사진 찍어 주실 수 있습니까?

コーイーバンマンパイジャオマ?
可以帮忙拍照吗？

コーイーバンマンパイジャオマ?
可以帮忙拍照嗎？

基本会話
Basic Conversation
基礎會話
基礎會話

宿泊
Accommodations
住宿
住宿

食事
Meals
用餐
用餐

事

観光
Sightseeing
觀光
觀光

光

交通
Traffic
交通
交通

通

公共機関
Public Institution
公共機關
公共機關

緊急
Emergency
緊急情況
緊急情況

急

ホウエン アー ユー ゴウイング トゥー リーブ?
When are you going to leave?

チン ウェンジー ディエン チュー ファー?
請問幾點出發?

出発は何時ですか?

チュルバルン ミョッ シムニカ?
출발은 몇 시입니까?

チン ウェンジー ディエン チュー ファー?
請問幾點出發?

アイ ドント アンダースタンド
I don't understand.

ブー ジーダオ
不知道

わかりません

モルゲッスムニダ
모르겠습니다.

ブー ジーダオ
不知道

プリーズ ライト ユア アドレス ネイム アンド
Please write your address, name and
telephone number.

チン ティエン シエ ディー ジー、シン ミン、ディエン ホア ハオ マー
请填写地址、姓名、电话号码

住所・お名前・電話番号を
書いてください

チュソ, ソンミョン, チョヌアポルルキ베チュシプシオ
주소, 성명, 전화번호를 기입해 주십시오.

チン ティエン シエ ディー ジー、シン ミン、ディエン ホア ハオ マー
请填写地址、姓名、電話號碼

ザッツ ノット ワット アイ メント
That's not what I meant.

ブー ドウイ
不对

違います

アニムニダ
아닙니다.

ブー ドウイ
不对

オール ライト
All right.

メイ グアンシ
没关系

大丈夫です

ウェンチャンスムニダ
괜찮습니다.

メイ グアンシ
沒關係

メイ アイコール ア タクスイ?
May I call a taxi?

シュー ヤオ バン ニン ジャオ チューズー チョー マ?
需要帮您叫出租车吗?

タクシーを呼びましょうか?

テクシルル プルロ トゥリルカヨ?
택시를 불러 드릴까요?

シュー ヤオ バン ニン ジャオ ジー チョン チョー マ?
需要帮您叫計程車嗎?

プリーズ コール ア タクスイ
Please call a taxi.

チン ゲイ ジャオ イー シア チューズー チョー
请给叫一下出租车

タクシーを呼んでください

テクシルル プルロ チュシプシオ
택시를 불러 주십시오.

チン ゲイ ジャオ イー シア ジー チョン チョー
請給叫一下計程車

アイム ソーリー アイ キャント
I'm sorry, I can't.

ブー コーイー
不可以

できません

ハルス オプスムニダ
할 수 없습니다.

ブー コーイー
不可以

イエス アイ キャン
Yes, I can.

コーイー
可以

できます

ハルス イッスムニダ
할 수 있습니다.

コーイー
可以

よく使うフレーズ

フリークエントリー ユーズド フレイズ
frequently used phrases

チャジュ サヨンハヌンムング
 자주 사용하는 문구

チャンヨンドウアンユー
常用短語

チャンヨンドウアンユー
常用短語

ホウェア ウツジュー ライク トゥー ビジット?
Where would you like to visit?

どこに行きたいですか?

ニンヤオ チューナーリー?
您要去哪里?

オディエ カゴシプスムニカ?
어디에 가고 싶습니까?

ニンヤオ チューナーリー?
您要去哪里?

アイ ウィル ブリング ユア ラゲッジ
I will bring your luggage.

荷物をお持ちします

ウオバン ニンティー シンリ
我帮您提行李

チムル トゥロトゥリゲッスムニダ
짐을 들어 드리겠습니다.

ウオバン ニンティー シンリ
我帮您提行李

アイ ウィル スイー ユー オフ アット ザ バス ストップ
I will see you off at the bus stop.

バス停まで送ります

ウオソン ニンダオ バーシー ジャン
我送您到巴士站

ポス チョンニュジャンカジ ペウンヘトゥリゲッスムニダ
버스 정류장까지 배웅해 드리겠습니다.

ウオソン ニンダオ ゴン チョー ジャン
我送您到公車站

メイ アイ コピー ユア パスポート?
May I copy your passport?

パスポートをコピーしてもいいですか?

ノン フー イン イー シア ニンダ フー ジャオ マ?
能复印一下您的护照吗?

ヨグオナル ボクサヘドウェンチャンスムニカ?
여권을 복사해도 괜찮습니까?

ノン フー イン イー シア ニンダ フー ジャオ マ?
能複印一下您的護照嗎?

アー ユー ハビング エニイ トラブル?
Are you having any trouble?

不便なことはありませんか?

ヨウブー ファン ビエンダシーマ?
有不方便的事吗?

ブルピョナン チョムン オプススムニカ?
불편한 점은 없으십니까?

ヨウブー ファン ビエンダシーマ?
有不方便的事嗎?

プリーズ ビジット アス アゲイン
Please visit us again.

またお越しく下さい

ホアン イン ザイ ツー グアン リン
欢迎再次光临

タウメト オシプシオ
다음에 또 오십시오.

ホアン イン ザイ ツー グアン リン
歡迎再次光臨

アイ ウィル スイー ユー オフ アット ミスミ ステ이션
I will see you off at Misumi Station.

三角駅まで送ります

ウオソン ニンダオ サン ジャオ ジャン
我送您到三角站

ミスミ ヨッカジ ペウンヘトゥリゲッスムニダ
미스미 역까지 배웅해 드리겠습니다.

ウオソン ニンダオ サン ジャオ ジャン
我送您到三角站

アイ アンダースタンド
I understand.

分かりました

ジーダオラ
知道了

アルゲッスムニダ
알겠습니다.

ジーダオラ
知道了

ウェルカム トゥー カミアマクサ シティー
Welcome to Kamiamakusa City.

ようこそ上天草へ

ホアン イン グアン リン シャン ティエン ツァオ シー
欢迎光临上天草市

カミアマクサシエ オシン コスル ファニョンハムニダ
가미아마쿠사시에 오신 것을 환영합니다.

ホアン イン グアン リン シャン ティエン ツァオ シー
歡迎光臨上天草市

自己紹介

セルフ イントロダクション
self-introduction

チャギソゲ
자기 소개

ズーウオジェシャオ
自我介绍

ズーウオジェシャオ
自我介绍

アイ ウィル ビー ユア ガイド
I will be your guide.

私は案内係です

ウオシーインダオユエン
我是引导员

チョヌン アンネ タムダンイムニダ
저는 안내 담당입니다.

ウオシーインダオユエン
我是引导员

アイ アム ア ドライバー
I am a driver.

私は運転手です

ウオシースージー
我是司机

チョヌン ウンジョンサイムニダ
저는 운전자입니다.

ウオシースージー
我是司机

アイ アム ザ インキーパー
I am the innkeeper.

私は女将です

ウオシーラオバンニアン
我是老板娘

チョヌン ヨジュイニムニダ
저는 여주인입니다.

ウオシーラオバンニアン
我是老板娘

アイ ウェイト オン カスタマーズ
I wait on customers.

私は接客係です

ウオファーゾージェダイコーレン
我负责接待客人

チョヌン チョブケク タムダンイムニダ
저는接客 담당입니다.

ウオファーゾージェダイコーレン
我负责接待客人

アイ アム ア ストア マネジャー
I am a store manager.

私は店長です

ウオシーディエンジャン
我是店长

チョヌン チョムジャンイムニダ
저는 점장입니다.

ウオシーディエンジャン
我是店长

アイ アム ザ セールス クラーク
I am the sales clerk.

私は販売員です

ウオシーシャオショウユエン
我是销售员

チョヌン パンメウォニムニダ
저는 판매원입니다.

ウオシーシャオショウユエン
我是销售员

アイ アム ザ フロント デスク スタッフ
I am the front desk staff.

私はフロント係です

ウオシーチエンタイゴンズオレンユエン
我是前台工作人员

チョヌン プロントウ タムダンイムニダ
저는 프런트 담당입니다.

ウオシーチエンタイゴンズオレンユエン
我是前台工作人员

マイ ネイム イズ ○○
My name is ○○.

私の名前は○○です

ウオダミンズシー○○
我的名字是○○

チェイルムン ○○イムニダ
제 이름은 ○○입니다.

ウオダミンズシー○○
我的名字是○○

基本会話
Basic Conversation
基礎會話
기본회화

宿泊
Accommodations
住宿
숙박

食事
Meals
用餐
식사

事

観光
Sightseeing
觀光
관광

光

交通
Traffic
交通
교통

通

公共機関
Public Institution
公共機關
공공기관

緊急
Emergency
緊急情況
긴급상황

急

宿 泊

アカマデイションズ
Accommodations

ジュー スー
住宿

スクパク
숙박

ジュー スー
住宿

フロントでのやりとり チェックイン

カンパセイション アット ザ フロント チェックイン フロントウ スコク チェックイン チエン タイ ジェ ダイ ドン ジー ルー ジュー チエン タイ ジェ ダイ ドン ジー ルー ジュー
Conversation at the front desk, check-in 프런트 수속 체크인 前台接待 登记入住 前台接待 登记入住

サンキュー フォア ビジティング アス Thank you for visiting us.	いらっしゃいます。当館へお越し頂き、 ありがとうございます。	ホアン イン グアン リン。ガン シエ ニン シュエン ゴー ベン ディエン。 欢迎光临。感谢您选择本店。
オン オシブシオ . チョヒ ホテルウ (ヨグアヌ) ル 어서 오십시오 저희 호텔(여관)을 이용해 주셔서 감사합니다.		ホアン イン グアン リン。ガン シエ ニン シュエン ゴー ベン ディエン。 欢迎光临。感谢您选择本店。
イズ ゼア エニワン フー キャン スピーク ○○? Is there anyone who can speak ○○?	○○を話せる人は いますか?	チン ウェン ヨウ ホイ ジアン ○○ ダレン マ? 请问有会讲○○的人吗?
○○ルル ハル ス インヌン プニ ゲシムニカ? ○○를 할 수 있는 분이 계십니까?		チン ウェン ヨウ ホイ ジアン ○○ ダレン マ? 请问有会讲○○的人吗?
キャナイ ステイ トゥナイト? Can I stay tonight?	今晚泊られますか?	ニン ジン ワン ルー ジュー マ? 您今晚入住吗?
オヌル パム スクパカル ス イッスムニカ? 오늘 밤 숙박할 수 있습니까?		ニン ジン ワン ルー ジュー マ? 您今晚入住吗?
ハウ マッチ イズ ア ワン ナイト ステイ? How much is a one night stay?	一泊の料金はいくらですか?	メイ ワン ジュー スー フェイ シー ドウオ シャオ? 每晚住宿费是多少?
イルバク ヨグムン オルマイムニカ? 1박 요금은 얼마입니까?		メイ ワン ジュー スー フェイ シー ドウオ シャオ? 每晚住宿费是多少?
レット アス コンファーム レザベイション Let us confirm your reservation.	ご予約内容を確認致します	ウオ チュエ レン イー シア ニン ダ ユー ユエ ネイ ロン。 我确认一下您的预约内容。
イェヤク ネヨンウル ファギナゲッスムニダ 예약 내용을 확인하겠습니다.		ウオ チュエ レン イー シア ニン ダ デイン ユエ ネイ ロン。 我确认一下您的预订内容。
ドゥ ユー ハブ エニスイン トゥ チェンジ? Do you have anything to change?	変更はございませんか?	ニン シュー ヤオ ピエン ゴン マ? 您需要变更吗?
ピョンギョン サハンウン オプスムニカ? 변경 사항은 없습니까?		ニン シュー ヤオ ピエン ゴン マ? 您需要变更吗?
クジュー プリーズ サイン ザ レジスター? Could you please sign the register?	宿泊者名簿に記入してください	チン ティエン シエ ルー ジュー レン ユエン ミン ボー。 请填写入住人员名簿。
スクパクチャ ミョンダネ キイベ チュンブシオ 숙박자 명단에 기입해 주십시오.		チン ティエン シエ ルー ジュー レン ユエン ミン ボー。 请填写入住人员名簿。

はい	いいえ	あります	ありません
Yes (イエス)	No (ノウ)	We have ○○. (ウィー ハブ)	We don't have ○○. (ウィー ドント ハブ)
예 (イエ)	아닙니다 (アニムニダ)	있습니다 (イッスムニダ)	없습니다 (オプスムニダ)
是 (シー)	不是 (ブー シー)	有 (ヨウ)	没有 (メイ ヨウ)
是 (シー)	不是 (ブー シー)	有 (ヨウ)	没有 (メイ ヨウ)

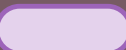
指で差しながら利用してください。



英語 (English)



中国語 (簡体)



韓国語 (한국어)



中国語 (繁体)



基本会話
Basic Conversation
基礎會話
基礎會話

宿泊
Accommodations
住宿
住宿

食
Meals
用餐
用餐

事

観光
Sightseeing
觀光
觀光

交通
Traffic
交通
交通

通

公共機関
Public Institution
公共機關
公共機關

緊急
Emergency
緊急情況
緊急情況

ユー <キャン/キャノット> スモーク イン ユア ルーム
You <can/cannot> smoke in your room.

ファン ジエンシー <ジン イェン / シー イェン> ファン
房間是 <禁煙 / 吸煙> 房

お部屋は <禁煙席 / 喫煙席> です

ケクシルン <クミョン / フピョン> イムニダ
객실은 <금연/흡연>입니다.

ファン ジエン シー <ジン イェン / シー イェン> ファン
房間是 <禁煙 / 吸煙> 房

ホウェアズ ザ レストルーム?
Where's the restroom?

チン ウェン シー ショウ ジエン ザイ ナーリー?
請問洗手間在哪裡?

トイレはどこにありますか?

ファジャンシルン オディエ イッスムニカ?
화장실은 어디에 있습니까?

チン ウェン シー ショウ ジエン ザイ ナーリー?
請問洗手間在哪裡?

ブレクファスト イズ サード フロム ○○
Breakfast is served from ○○.

ザオ ツァン ツォン ○○ ディエン カイ シー
早餐从○○点开始

朝食は○○時からです

アチムシクサヌン ○○シプトイムニダ
아침 식사는 ○○시부터입니다.

ザオ ツァン ツォン ○○ ディエン カイ シー
早餐從○○點開始

キャニュー テイク ケア オブ マイ ラゲッジ?
Can you take care of my luggage?

ノンパンマンジー ツン シン リマ?
能帮忙寄存行李吗?

荷物を預かってもらえますか?

チムル マッキョド トェムニカ?
짐을 맡겨도 됩니까?

ノンパンマンジー ツン シン リマ?
能帮忙寄存行李吗?

キャナイ センド マイ ラゲッジ?
Can I send my luggage?

ノンジーソンシンリマ?
能寄送行李吗?

荷物を送れますか?

チムル ウソンハル スイッスムニカ?
짐을 우송할 수 있습니까?

ノンジーソンシンリマ?
能寄送行李嗎?

プリーズ ユーズ ディス メモ ペイパー イフ ユー ライク
Please use this memo paper if you like.

チン シー ヨン ジョー リダ ビエン チエン ジー
请使用这里的便签纸

よろしければこのメモ用紙をお使い下さい

フエンチャヌダミョン イ メモジルル サヨンヘ
츨슈브シオ
괜찮으시다면 이 메모지를
사용해 주십시오.

チン シー ヨン ジョー リダ ビエン チエン ジー
请使用這裡的便簽紙

プリーズ リーブ ザ ルームキー アット ザ フロント デスク
Please leave the room key at the front desk
when you go out.

ワイ チュー シー, チン ジアン コー ファン ヤオ シー ジー ファン ザイ チエン タイ
外出时, 请将客房钥匙寄放在前台

外出時には、ルームキーをフロントへお預けください

ウエチュル シエヌン ケクシルキルル プロントウエ
マッキョ チュシブシオ
외출 시에는 객실키를 프론트에
맡겨 주십시오.

ワイ チュー シー, チン ジアン コー ファン ヤオ シー ジー ファン ザイ チエン タイ
外出時, 請將客房鑰匙寄放在前台

プリーズ ブリング ザ ルームキー ホウエン ユー ゴウ アウト オブ ザ ルーム ビコース
Please bring the room key when you go out of the room because
the room is automatically locked.

コー ファン メン シー ズー ドン シャン スオ, ニン ワイ チュー シー チン シエ ダイ ハオ ヤオ シ
客房門是自動上鎖, 您外出時請攜帶好鑰匙

オートロックですので部屋をでるときは鍵を携帯してください

チャドン チャムグムシギムロ ケクシルル ナガシル
テヌン ヨルスエルル ソジヘ チュシブシオ
자동 잠금식이므로 객실을 나가실
때는 열쇠를 소지해 주십시오.

コー ファン メン シー ズー ドン シャン スオ, ニン ワイ チュー シー チン シエ ダイ ハオ ヤオ シ
客房門是自動上鎖, 您外出時請攜帶好鑰匙

0 1 2 3 4 5 6 7 8 9



00:00	01:00	02:00	03:00	04:00	05:00	06:00	07:00	08:00	09:00	10:00	11:00	12:00
13:00	14:00	15:00	16:00	17:00	18:00	19:00	20:00	21:00	22:00	23:00	24:00	

フロントでのやりとり チェックイン

カンパセション アット ザ フロント チェックイン
Conversation at the front desk, check-in

フロントウ スソク チェクイン
프런트 수속 체크인

チエン タイ ジェ ダイ ドン ジー ルー ジュー
前台接待 登記入住

チエン タイ ジェ ダイ ドン ジー ルー ジュー
前台接待 登記入住

プリーズ ロック ユア ルーム ビコーズ ザ ルーム ドア
Please lock your room because the room door
does not automatically lock.

オートロックではないので
部屋を出るときは施錠してください

チャドン チャムグムシギ アニムロ ケクシルル
자동 잠금식이 아니므로 객실을
나갈 때는 열쇠로 잠가 주십시오.

コーファンメンブーホイズドドンシャンスオ, ニンワイチュエーシーチンシャンスオ
客房門不会自动上锁, 您外出时请上锁

コーファンメンブーホイズドドンシャンスオ, ニンワイチュエーシーチンシャンスオ
客房門不會自動上鎖, 您外出時請上鎖

ワット タイム イズ チェックアウト?
What time is checkout?

チェックアウトは 何時ですか?

チェックアウソン ミョッ シムニカ?
체크아웃은 몇 시입니까?

トゥイ ファンシー ジエン シー ジー ディエン?
退房时间是几点?

トゥイ ファンシー ジエン シー ジー 디엔?
退房時間是幾點?

キャナイ ユーズ クレジットカード?
Can I use a credit card?

クレジットカードは 使えますか?

シニョンカドゥルル サヨハル ス イッスムニカ?
신용카드를 사용할 수 있습니까?

コーイーシーヨンシンヨンカーマ?
可以使用信用卡吗?

コーイーシーヨンシンヨンカーマ?
可以使用信用卡嗎?

アイム ソーリー ユア ○○ キャノット ビー ユーズド ヒア
I'm sorry. Your ○○ cannot be used here.

申し訳ありません ○○は使用できません

チュエソナムニダ。
○○ヌン サヨハル ス オプスムニダ
죄송합니다. ○○는 사용할 수 없습니다.

フェイ チャン バオ チエン, ウー ファー シー ヨン ○○
非常抱歉, 无法使用○○

フェイ チャン バオ チエン, ウー ファー シー ヨン ○○
非常抱歉, 無法使用○○

キャナイ ユーズ ジ インターネット?
Can I use the Internet?

インターネットは使えますか?

イントネソン サヨハル ス イッスムニカ?
인터넷은 사용할 수 있습니까?

コーイーリエンジェファーリエンワンマ?
可以连接互联网吗?

コーイーリエンジェファーリエンワンマ?
可以連接互聯網嗎?

部屋でのやりとり

カンパセション イン ザ ゲスト ルーム
Conversation in the guest room

ケクシルイヨンシ
객실 이용 시

コーファンインドゥイ
客房应对

コーファンインドゥイ
客房應對

アワー スタッフ ウィル テイク ユー トゥー ユア ルーム
Our staff will take you to your room.

係りの者がお部屋まで ご案内いたします

タムダンジャガ ケクシルカジ アンネハ トゥリムニダ
담당자가 객실까지 안내해 드립니다.

ホイヨウゴンズオレンユエンダイニンチュエーコーファン
会有工作人员带您去客房

ホイヨウゴンズオレンユエンダイニンチュエーコーファン
會有工作人員帶您去客房

プリーズ テイク オフ ユア シューズ ホウエン エンタリング
Please take off your shoes when entering
the room.

部屋に入るときは靴を 脱いでください

ケクシレ トウロガシル テヌン シンバルル ポソ チュシプシオ
객실에 들어가실 때는 신발을 벗어 주십시오.

ジンルーコーファンシーチントウオシエ
进入客房时请脱鞋

ジンルーコーファンシーチントウオシエ
進入客房時請脫鞋

ディス タップ ウォーター イズ スーダブル フォア ドリンクング
This tap water is suitable for drinking.

水道の水は飲むことができます

スドムルン マシル ス イッスムニダ
수돗물은 마실 수 있습니다.

ズーライシュイコーイージージェインヨン
自来水可以直接饮用

ズーライシュイコーイージージェインヨン
自來水可以直接飲用

基本会話
Basic Conversation

宿泊
Accommodations

食事
Meals

事

観光
Sightseeing

光

交通
Traffic

通

公共機関
Public Institution

緊急
Emergency

意

キャン ウィー エンター ザ ルーム トゥー クリーン?
Can we enter the room to clean?

ウオ ノン ジン ファン ジェンダー サオ マ?
我能进房间打扫吗?

掃除のために部屋に入ってもいいですか?

チョンソルル ウィハ ケクシレ トゥロガド
웬찬스름니카?
청소를 위해 객실에 들어가도 괜찮습니까?

ウオ ノン ジン ファン ジェンダー サオ マ?
我能進房間打掃嗎?

ドゥー ユー ニード ア ウェイクアップ コール?
Do you need a wakeup call?

ニン シュー ヤオ ジャオ シン フー ウー マ?
您需要叫醒服務嗎?

モーニングコールは必要 ですか?

モンコルン ピリョハシムニカ?
모닝콜은 필요하십니까?

ニン シュー ヤオ ジャオ シン フー ウー マ?
您需要叫醒服務嗎?

イマージェンシー ステアズ アー オン ボス サイズ オブ ザ ルーム
Emergency stairs are on both sides of the room.

ツオン ファン ジェン チュー ライ ホウ, ズオ ヨウ ヨウ ジン ジー ロー ティー
从房间出来后, 左右有紧急楼梯

非常階段は、お部屋を出て
左右にあります

ピサンゲダヌン ケクシルル ナガシミュン チュアウエ イッスムニダ
비상계단은 객실을 나가시면 좌우에 있습니다.

ツオン ファン ジェン チュー ライ ホウ, ズオ ヨウ ヨウ ジン ジー ロー ティー
從房間出來後, 左右有緊急樓梯

イマージェンシー <ファイア/ハビィ レイン/アースクウィーク>
Emergency <Fire/heavy rain/earthquake>

ジン ジー チンクアン <フォザイ/ダーユー/ディージェン>
紧急情况 <火灾/大雨/地震>

緊急事態です <火事/大雨/地震>

キングプ サテイムニダ <ファジェ/ボグ/チジン>
긴급 사태입니다. <화재/폭우/지진>

ジン ジー チンクアン <フォザイ/ダーユー/ディージェン>
紧急情况 <火灾/大雨/地震>

アイ レフト ザ ルームキー イン ザ ルーム アンド キャノット
ゲット バック イン ザ ルーム
I left the room key in the room and cannot
get back in the room.

ウオ パー ヤオ シワン ザイ ファン ジェンリーラ, ウー ファー ジンルー ファン ジェン
我把钥匙忘在房间里了, 无法进入房间

部屋に鍵を置き忘れて 部屋に入れません

ケクシレ ヨルセルル トゥゴワソ ケクシレ トゥロガル スオプスムニダ
객실에 열쇠를 두고 와서 객실에 들어갈 수 없습니다.

ウオ パー ヤオ シワン ザイ ファン ジェンリーラ, ウー ファー ジンルー ファン ジェン
我把鑰匙忘在房間裡了, 無法進入房間

アイ ウド ライク ○○
I would like ○○.

ウオ シアン ヤオ ○○
我想要○○

○○が欲しいです

○○ガ ピリョハムニダ
○○가 필요합니다.

ウオ シアン ヤオ ○○
我想要○○

ウッジュー テル ミー ハウ トゥー ユーズ ○○?
Would you tell me how to use ○○?

チン ウェン ○○ ゼン マヨン?
請問○○怎么用?

○○の使い方を教えてください

○○エ サヨンバンポブル カルチョ チュシプシオ
○○의 사용방법을 가르쳐 주십시오.

チン ウェン ○○ ゼン マヨン?
請問○○怎麼用?

イズ ○○ アベイラブル?
Is ○○ available?

ヨウ ○○ マ?
有○○吗?

○○はありますか?

○○ヌン イッスムニカ?
○○는 있습니까?

ヨウ ○○ マ?
有○○嗎?

アイ ウド ライク トゥー (ドゥー) ○○
I would like to (do) ○○.

ウオ シアン ズオ ○○
我想做○○

○○がしたいです

○○ルル ハゴシプスムニダ
○○를 하고 싶습니다.

ウオ シアン ズオ ○○
我想做○○

部屋でのやりとり

カンパセイション イン ザ ゲスト ルーム
Conversation in the guest room

ケクシル イヨンシ
객실 이용 시

コーファンインドウイ
客房应对

コーファンインドウイ
客房應對

ウツジュー テル ミー ハウ トゥー テイク ア バス?
Would you tell me how to take a bath?

入浴の仕方を教えてください

チン ウェン イン ガイルー ホールー ユー?
请问应该如何入浴?

イビョク パンポプル カルチョ チュシブシオ
입욕 방법을 가르쳐 주십시오.

チン ウェン イン ガイルー ホールー ユー?
請問應該如何入浴?

ザ ルーム イズ <ハット/コウルド>
The room is <hot/cold>.

部屋が<暑い/寒い>です

ファン ジェン <タイロー / タイロン>
房間 <太熱 / 太冷 >

ケクシリ <トプスムニダ / チュプスムニダ>
객실이 <답습니다/춥습니다>.

ファン ジェン <タイロー / 타이론>
房間 <太熱 / 太冷 >

アイ ドント フィール ウェル
I don't feel well.

体の具合が悪いです

シェン ティー プー シューフ
身體不舒服

モム サンテガイ イサンハムニダ
몸 상태가 이상합니다.

シェン ティー プー シューフ
身體不舒服

ドゥー ユー ハブ ルーム サービス?
Do you have room service?

ルームサービスはありますか?

ヨウ コー ファン フー ウー マ?
有客房服务吗?

ルムソビスヌン イッサムニカ?
룸서비스는 있습니까?

ヨウ コー ファン フー ウー マ?
有客房服務嗎?

食事のとき

チュアリング ミールズ
During meals

シクサシ
식사 시

ヨンツァンシー
用餐時

ヨンツァンシー
用餐時

プリーズ ホールド オン ウィー ウィル スィート ユー
Please hold on. We will seat you.

ご案内しますので
しばらくお待ちください

ウオ ホイ リン ニン ルー ズオ, チン シャオ ホウ
我会领您入座, 请稍候

アンネハ トゥリゲスニ チャムシ キダリヨ チュシブシオ
안내해 드리겠습니다 잠시 기다려 주십시오.

ウオ ホイ リン ニン ルー ズオ, チン シャオ ホウ
我會領您入座, 请稍候

ウィー サーブ ビュッフェスタイル ミールズ
We serve buffet-style meals.

バイキング形式でございます

シーズー ジュー ツァン シン シー
是自助餐形式

フィペシギムニダ
뷔페식입니다.

シーズー ジュー ツァン シン シー
是自助餐形式

セット メニューズ アー サーブド
Set menus are served.

コース料理です

シー タオ ツァン リャオ リー
是套餐料理

コス ヨリイムニダ
코스 요리입니다.

シー タオ ツァン リャオ リー
是套餐料理

0 1 2 3 4 5 6 7 8 9



00:00	01:00	02:00	03:00	04:00	05:00	06:00	07:00	08:00	09:00	10:00	11:00	12:00
13:00	14:00	15:00	16:00	17:00	18:00	19:00	20:00	21:00	22:00	23:00	24:00	

基本会話
Basic Conversation
基礎會話
基礎會話

宿泊
Accommodations
住宿
住宿

食事
Meals
用餐
用餐

事

観光
Sightseeing
觀光
觀光

光

交通
Traffic
交通
交通

通

公共機関
Public Institution
公共機關
公共機關

緊急
Emergency
緊急情況
緊急情況

急

ウィー オファー メニュー アイテムズ ユージング ローカル プロダクツ
We offer menu items using local products.

シー ヨン ダン ディー トー チャン ダ ツァ イ ダン
使用当地特产的菜单

この地域の特産品を使ったメニューです

イ チョゲ トック サムルル サヨンハン メニューイムニダ
이 지역의 특산물을 사용한 메뉴입니다.

シー ヨン ダン ディー トー チャン ダ ツァ イ ダン
使用當地特產的菜單

アイ ウド ライク ア <ノンスモーキング テイブル/スモーキング テイブル>
I would like a <non-smoking table/smoking table>.

ウオ シー ワン スオ <ジン イェン シー / シー イェン シー>
我希望坐 <禁烟席 / 吸烟席>

<禁煙席 / 喫煙席> でお願いします

<ク ミョン ソク / フ ビョン ソク> ウロ プ タカムニダ
<금연석/흡연석>으로 부탁드립니다.

ウオ シー ワン スオ <ジン イェン シー / シー イェン シー>
我希望坐 <禁煙席 / 吸烟席>

イズ ゼア ア スモーキング エアリア?
Is there a smoking area?

チン ウェン ヨウ シー イェン チューマ?
请问有吸烟处吗?

喫煙場所はありますか?

フビョン チャンソヌン イッスムニカ?
흡연 장소는 있습니까?

チン ウェン ヨウ シー イェン チューマ?
請問有吸煙處嗎?

ユー <キャン/キャノット> スモーク
You <can/cannot> smoke.

ジョーリ <ジン イェン / シー イェン>
这里 <禁烟 / 吸烟>

<禁煙 / 喫煙> です

<ク ミョン / フ ビョン> イムニダ
<금연/흡연>입니다.

ジョーリ <ジン イェン / シー イェン>
這裡 <禁煙 / 吸烟>

ダズ エニワン リクワイア ア ダイエトリ リストリクション?
Does anyone require a dietary restriction?

チン ウェン ヨウ レン ドウ イ シー ウー ヨウ ジン ジーマ?
请问有人对食物有禁忌吗?

お食事制限の必要な方は
いらっしゃいますか?

シクサ チェハニ ビリョハシン プヌン ケシムニカ?
식사 제한이 필요하신 분은 계십니까?

チン ウェン ヨウ レン ドウ イ シー ウー ヨウ ジン ジーマ?
請問有人對食物有禁忌嗎?

ディス サービス イズ <チャージド/フリー>
This service is <charged/free>.

ジョー シェイ <ショウ フェイ / ミェン フェイ>
这些 <收费 / 免费>

こちらは <有料 / 無料> です

イツチョグン <ユリョ/ムリョ> イムニダ
이쪽은 <유료/무료>입니다.

ジョー シェイ <ショウ フェイ / ミェン フェイ>
這些 <收費 / 免費>

ハウ メニ ドゥー ユー ニード?
How many do you need?

シュー ヤオ ドウ オ シャオ?
需要多少?

いくつ必要ですか?

ミョッケ ビリョハシムニカ?
몇 개 필요하십니까?

シュー ヤオ ドウ オ シャオ?
需要多少?

ワット イズ ディス?
What is this?

ジョー シー シェンマ?
这是什么?

これは何ですか?

イゴスン ムオシムニカ?
이것은 무엇입니까?

ジョー シー シェンマ?
這是什麼?

ワット ドゥー ユー レコメンド?
What do you recommend?

ヨウ シェン マ トウ イ ジェン リャオ リーマ?
有什么推荐料理吗?

おすすめ料理は 何ですか?

チュチョン ヨリヌン ムオシムニカ?
추천 요리는 무엇입니까?

ヨウ シェン マ トウ イ ジェン リャオ リーマ?
有什麼推薦料理嗎?

食事のとき

デュアリグ ミールズ
During meals

シクサシ
식사 시

ヨンツァンシー
用餐時

ヨンツァンシー
用餐時

アイ ウィル ハブ ○○
I will have ○○.

○○をください

チンゲイウオ ○○○
请给我○○○

○○ルル チュシブシオ
○○를 주십시오.

チンゲイウオ ○○○
请给我○○○

ノウ サンキュー
No thank you.

もう、結構です

イージンゴウラ
已经够了

イゴスロ チュンブナムニダ
이것으로 충분합니다.

イージンゴウラ
已经够了

アイ ウド ライク トゥ ハブ ア セカンド ヘルピング オブ ライス
I would like to have a second helping of rice.

ご飯のおかわりをお願いします

ウオシァンヤオティエンファン
我想要添饭

パプ ハングルット プタカムニダ
밥 한그릇 더 부탁드립니다.

ウオシァンヤオティエンファン
我想要添饭

イズ テイカウト アベイラブル?
Is takeout available?

テイクアウトはできますか?

コーイーワイダイマ
可以外带吗?

ポジャンヘ カルスイスムニカ?
포장해 갈 수 있습니까?

コーイーワイダイマ
可以外带吗?

キャナイ イート?
Can I eat?

食べていいですか?

コーイーチャーマ
可以吃吗?

モゴドクエンチャンスムニカ?
먹어도 괜찮습니까?

コーイーチャーマ
可以吃吗?

オン ワット ドゥー ユー ユーズ ディス スイーズニング?
On what do you use this seasoning?

この調味料は何に 使いますか?

ジョーガティャオウエイリャオヨンザイナーリー?
这个调味料用在哪里?

イチョミリョヌムオセ サヨンナムニカ?
이 조미료는 무엇에 사용합니까?

ジョーガティャオウエイリャオヨンザイナーリー?
这个调味料用在哪里?

アイ ウド ライク トゥー ワッシュ マイ ハンズ
I would like to wash my hands.

手を洗いたいです

ウオシァンシーショウ
我想洗手

ソヌル シッコ シプスムニダ
손을 씻고 싶습니다.

ウオシァンシーショウ
我想洗手

プリーズ ビー ア リトル クワイアター
Please be a little quieter.

もう少し静かにしてください

チンシャオウエイアンジンディエン
请稍微安静点

チョグマン チョヨンヒヘ チュシギ パラムニダ
조금만 조용히 해 주시기 바랍니다.

チンシャオウエイアンジンディエン
请稍微安静点

ブレクファスト イズ サーブド フロム ○○
Breakfast is served from ○○.

朝食は○○時からです

ザオツァンツォン○○ディエンカイシー
早餐从○○点开始

アチムシクサヌン ○○シブタイムニダ
아침 식사는 ○○시부터입니다.

ザオツァンツォン○○ディエンカイシー
早餐从○○点开始

フロントでのやりとり チェックアウト

カンパニオン アット ザ フロント デスク チェックアウト
Conversation at the front desk, checkout

프론트 데스크 체크인
프런트 수속 체크아웃

チエン タイ ジエ ダイ トウ イ ファン
前台接待 退房

チエン タイ ジエ ダイ トウ イ ファン
前台接待 退房

アイ ウド ライク トゥー チェックアウト
I would like to checkout.

우오야오 투이 판
我要退房

チェックアウトします

チェックアウトハムニダ
체크아웃합니다.

차오한샤오
早上好

プリーズ ペイ バイ キャッシュ オンリー
Please pay by cash only.

ジー ジエ ショウ シエン ジン ジー フー
只接受現金支付

お支払いは現金のみです

チブルン ヒョングムロマン カヌンハムニダ
지불은 현금으로만 가능합니다.

차오한샤오
早上好

単語

タピック
Topic

タン
단어

ダン ツー
단어

ダン ツー
단어

クレジットカード	クレジットカード Credit card	シニョンカドゥ 신용카드	シン ヨン カー 信用卡	シン ヨン カー 信用卡
現金	キャッシュ Cash	ヒョングム 현금	シエン ジン 現金	シエン ジン 現金
おつり	チェインジ Change	コスルムトン 거스름돈	ジャオ リン チェン 找零钱	ジャオ リン チェン 找零钱
両替	チェインジ マニイ Change money	ファンジョン 환전	ドゥイ ホアン 兌換	ドゥイ ホアン 兌換
貴重品	バリュアブルズ Valuables	クイジュンブム 귀중품	グイ ジョン ウー ピン 贵重物品	グイ ジョン ウー ピン 贵重物品
忘れ物	スィングズ レフト ビハインド Things left behind	ブンシルムル 분실물	シー ウー 失物	シー ウー 失物
入口・出口	エントランス エグジット Entrance, Exit	イプク・チュルグ 입구 출구	ルー コウ、チュー コウ 入口、出口	ルー コウ、チュー コウ 入口、出口
おしぼり	スティームド タワール Steamed towel	ムルスゴン 물수건	ツァー ショウ ジン 擦手巾	ツァー ショウ ジン 擦手巾
タオル	タワール Towel	タウォル 타월	マオ ジン 毛巾	マオ ジン 毛巾
歯ブラシ	トゥースブラッシュ Toothbrush	チッソル 칫솔	ヤー シュア 牙刷	ヤー シュア 牙刷
せっけん	ソープ Soap	ピヌ 비누	シアン ザオ 香皂	シアン ザオ 香皂
ひげそり	シェイバー Shaver	ミョンドギ 면도기	ティー シュー ダオ 剃须刀	ティー シュー ダオ 剃鬚刀
シャンプー	シャンプー Shampoo	シャムブ 샴푸	シー ファー ルー 洗发露	シー ファー ルー 洗髮露
ティッシュペーパー	ティッシュ ペーパー Tissue paper	ティッシュ 티슈	ジー ジン 紙巾	ジー ジン 紙巾
クリーニング	ラウンドゥリー サービス Laundry service	ドゥライ 드라이	ガン シー 干洗	ガン シー 乾洗
冷蔵庫	リフリジレター Refrigerator	ネンジャンゴ 냉장고	ピン シアン 冰箱	ピン シアン 冰箱
お箸	チョップスティックス Chopsticks	チョッカラク 젓가락	クアイズ 筷子	クアイズ 筷子
フォーク	フォーク Fork	ポク 포크	チャーズ 叉子	チャーズ 叉子
ナイフ	ナイフ Knife	ナイプ 나이프	ツァン ダオ 餐刀	ツァン ダオ 餐刀
スプーン	スプーン Spoon	スッカラク 숟가락	タン チー 汤匙	タン チー 湯匙
お水	ウォーター Water	ムル 물	シュイ 水	シュイ 水
グラス	グラス Glass	コプ 컵	ベイズ 杯子	ベイズ 杯子
取り皿	サービング プレート Serving plate	チョプシ 접시	ディエズ 碟子	ディエズ 碟子

基本会話
Basic Conversation
基础会话
基础会话

宿泊
Accommodations
住宿
住宿

食事
Meals
用餐
用餐

事

観光
Sightseeing
观光
观光

交通
Traffic
交通
交通

通

公共機関
Public Institution
公共机构
公共机构

緊急
Emergency
紧急情况
紧急情况

急

食 事

ミールズ
Meals

ヨン ツァン
用餐

シクサ
식사

ヨン ツァン
用餐

レストランでのやりとり

カンパセション イン ア レストラン Conversation in a restaurant	レストランエソエ フェファ 레스토랑에서의 회화	ツァンティン ヨンユー 餐厅用语	ツァンティン ヨンユー 餐廳用語
ウェルカム サンキュー フォア ビジティング アス Welcome. Thank you for visiting us.		ホアン イン グァンリン. ガン シエ ニン シュエン ゴー ベン ディエン. 欢迎光临. 感谢您选择本店。	
	いらっしゃいませ。当店へお越し頂き、ありがとうございます		
オソ オシプシオ。 チョヒ レストランウル イヨンヘ チュソソ カムサハムニダ 어서 오십시오. 저희 레스토랑을 이용해 주셔서 감사합니다.		ホアン イン グァンリン. ガン シエ ニン シュエン ゴー ベン ディエン. 欢迎光临. 感谢您选择本店。	
			歡迎光臨。感謝您選擇本店。
ハウ メニ ピープル アー ウィズ ユー? How many people are with you?		チン ウェン ニン ジー ウエイ? 请问您几位?	
	何名様ですか?		
ミョッ プニシムニカ? 몇 분이십니까?		チン ウェン ニン ジー ウエイ? 請問您幾位?	
アイム ソーリー ゼア アー ノウ テイブルズ ジャスト ナウ I'm sorry. There are no tables just now.		ヘン パオ チエン, シエン ザイ メイ ヨウ コン ウエイ 很抱歉, 现在没有空位	
	申し訳ありません、ただいま満席です		
チュエソソハムニダ。 ヒョンジェ チャリガ オプスムニダ 죄송합니다 현재 자리가 없습니다.		ヘン パオ チエン, シエン ザイ メイ ヨウ コン ウエイ 很抱歉, 现在没有空位	
			很抱歉, 现在没有空位
ハウ ロング ドゥー ウィー ハフ トゥー ウェイト? How long do we have to wait?		シュー ヤオ ドン ドウオ チャン シー ジエン? 需要等多长时间?	
	どのくらい時間かかりますか?		
オルマナ キダリョヤ トムニカ? 얼마나 기다려야 됩니까?		シュー ヤオ ドン ドウオ チャン シー ジエン? 需要等多長時間?	
セレクト ア <ノンスモーキング スイート/スモーキング スイート> Select a <non-smoking seat/smoking seat>.		チン シュエン ゴー <ジン イエン シー / シー イエン シー> 请选择 <禁烟席 / 吸烟席>	
	<禁煙席 / 喫煙席> をお選び下さい		
<クミョンソク / フビョンソク> ウル ソンテケ チュシプシオ <금연석/흡연석>을 선택해 주십시오.		チン シュエン ゴー <ジン イエン シー / シー イエン シー> 请选择 <禁煙席 / 喫煙席>	
			请选择 <禁煙席 / 喫煙席>
アイ ウド ライク <ノンスモーキング スイート/スモーキング スイート> I would like <non-smoking seat/smoking seat>.		チン アン パイ <ジン イエン シー / シー イエン シー> 请安排 <禁烟席 / 吸烟席>	
	<禁煙席 / 喫煙席> をお願いします		
<クミョンソク / フビョンソク> ウロ プタカムニダ <금연석/흡연석>으로 부탁드립니다.		チン アン パイ <ジン イエン シー / シー イエン シー> 请安排 <禁烟席 / 吸烟席>	
			请安排 <禁煙席 / 喫煙席>
アワー スタッフ ウィル テイク ユー トゥー ザ テイブル Our staff will take you to the table.		ディエン ユン ジアン ダイ ニン チュー スオ ウエイ 店员将带您去座位	
	係りの者がお席までご案内いたします		
チョン オポニ チャリカ ジアンネヘ トゥリゲッスムニダ 종업원이 자리까지 안내해 드리겠습니다.		ディエン ユン ジアン ダイ ニン チュー スオ ウエイ 店員將帶您去座位	
			店員將帶您去座位

はい	いいえ	あります	ありません
Yes (イエス)	No (ノウ)	We have. (ウィー ハブ)	We don't have. (ウィー ドント ハブ)
예 (イエ)	아닙니다 (アニムニダ)	있습니다 (イッスムニダ)	없습니다 (オプスムニダ)
是 (シー)	不是 (ブー シー)	有 (ヨウ)	没有 (メイ ヨウ)
是 (シー)	不是 (ブー シー)	有 (ヨウ)	没有 (メイ ヨウ)

指で差しながら利用してください。



英語 (English) ▶ 中国語 (簡体) ▶
 韓国語 (한국어) ▶ 中国語 (繁体) ▶

キャン ウィー ハブ ア メニュー プリーズ? Can we have a menu, please?	チン ゲイ ウオ ツァイ ダン 請給我菜單
メニューを見せてください	
メニユル ボヨ チュシプシオ 메뉴를 보여 주십시오.	チン ゲイ ウオ ツァイ ダン 請給我菜單
ウィー サーブ ピュッフエスタイル ミールズ We serve buffet-style meals.	シーズー ジュー ツァン シン シー 是自助餐形式
バイキング形式です	
フィベシギムニダ 뷔페식입니다.	シーズー ジュー ツァン シン シー 是自助餐形式
プリーズ セレクト ジャパニーズ フード オア ウェスタン フード Please select Japanese food or Western food.	チン シュエン ゴー リー シー フォ シー シー 请选择日式或西式
日本食か洋食かお選び下さい	
イルシクワ ヤンシク チュンエソ ソンテケ チュシプシオ 일식과 양식 중에서 선택해 주십시오.	チン シュエン ゴー リー シー フォ シー シー 请选择日式或西式
プリーズ コール ホウエン ユー アー レディー トゥー オーダー Please call when you are ready to order.	ニン ジュエ ディン ハオ ディエン ダン ホウ ジャオ ウオ 您決定好点单后叫我
ご注文がお決まりになりましたら お呼びください	
チュムニ キョル チョンドエミョン プルロ チュシプシオ 주문이 결정되면 불러 주십시오.	ニン ジュエ ディン ハオ ディエン ダン ホウ ジャオ ウオ 您決定好點單後叫我
レット ミー チェック ユア オーダー Let me check your order.	ホー ニン チュエ レン イー シア ディエン ダン 和您确认一下点单
ご注文を確認します	
チュムン ネヨウル ファギナゲッスムニダ 주문 내용을 확인하겠습니다.	ホー ニン チュエ レン イー シア ディエン ダン 和您確認一下點單
ダズ エニワン リクワイア ア ダイエテリ リストリクシオン? Does anyone require a dietary restriction?	チン ウェン ヨウ レンドウイ シー ウー ヨウ ジン ジー マ? 请问有人对食物有禁忌吗?
お食事制限の必要な方は いらっしゃいますか?	
シクサ チェハニ ピリヨハシン プン ケシムニカ? 식사 제한이 필요하신 분 계십니까?	チン ウェン ヨウ レンドウイ シー ウー ヨウ ジン ジー マ? 請問有人對食物有禁忌嗎?
ドゥー ユー ニード ○○? Do you need ○○?	ニー シュー ヤオ ○○ マ? 你需要○○嗎?
○○は必要ですか?	
○○ヌン ピリヨハシムニカ? ○○는 필요하십니까?	ニー シュー ヤオ ○○ マ? 你需要○○嗎?
ワット ドゥー ユー レコメンド? What do you recommend?	トウイ ジエン リャオ リー シー シェン マ? 推荐料理是什么?
おすすめ料理は何ですか?	
チュチョン ヨリヌン ムオシムニカ? 추천 요리는 무엇입니까?	トウイ ジエン リャオ リー シー シェン マ? 推薦料理是什麼?

基本会話
Basic Conversation
基础会话
基础会话

宿泊
Accommodations
住宿
住宿

食事
Meals
用餐
用餐

観光
Sightseeing
觀光
觀光

交通
Traffic
交通
交通

公共機関
Public Institution
公共機關
公共機關

緊急
Emergency
緊急情況
緊急情況

0 1 2 3 4 5 6 7 8 9



00:00	01:00	02:00	03:00	04:00	05:00	06:00	07:00	08:00	09:00	10:00	11:00	12:00
13:00	14:00	15:00	16:00	17:00	18:00	19:00	20:00	21:00	22:00	23:00	24:00	

レストランでのやりとり

カンパセション イン ア レストラン
Conversation in a restaurant

レストランエソエ フェファ
레스토랑에서의 회화

ツァンティンヨンユー
餐厅用语

ツァンティンヨンユー
餐廳用語

ワット ドゥー ユー サーブ ファスト?
What do you serve fast?

早くできる料理は何ですか?

ナーシエ ツァイ シャン ドー クアイ?
哪些菜上得快?

パルリ ナオヌン ヨリヌン ムオシムニカ?
빨리 나오는 요리는 무엇입니까?

ナーシエ ツァイ シャン ドー クアイ?
哪些菜上得快?

ハウ ロング ドゥー アイ ハフ トゥー ウェイト?
How long do I have to wait?

どれくらい時間がかかりますか?

シュー ヤオ ドゥオ シャオ シー ジェン?
需要多少时间?

シガヌン オヌ チョンド コルリムニカ?
시간은 어느 정도 걸립니까?

シュー ヤオ ドゥオ シャオ シー ジェン?
需要多少時間?

プリーズ ブリング ○○
Please bring ○○.

○○を持ってきてください

チンバー ○○ ナー グオライ
请把○○拿过来

○○ルル チュシブシオ
○○를 주십시오.

チンバー ○○ ナー グオライ
请把○○拿過來

イズ ディス フード <ハット/コウルド>?
Is this food <hot/cold>?

この料理は<温かい/冷たい>ですか?

ジョー ガリャオ リー シー <ローダ/リアンダ>?
这个料理是<热的/凉的>?

イ ヨリヌン <タトウタムニカ? / チャガプスムニカ?>
이 요리는 <따뜻합니까? 차갑습니까?>

ジョー ガリャオ リー シー <ローダ/リアンダ>?
這個料理是<熱的/涼的>?

ワット ドゥー ユー ハブ?
What do you have?

何がありますか?

ヨウ シエ シェン マリャオ リー?
有些什麼料理?

ムオシ イッスムニカ?
무엇이 있습니까?

ヨウ シエ シェン マリャオ リー?
有些什麼料理?

アー ゼア エニィ セット メニューズ?
Are there any set menus?

コース料理はありますか?

ヨウ タオ ツァン リャオ リー マ?
有套餐料理吗?

コス ヨリヌン イッスムニカ?
코스 요리는 있습니까?

ヨウ タオ ツァン リャオ リー マ?
有套餐料理嗎?

ワット イズ ザット?
What is that?

それは何ですか?

ナー シー シェン マ?
那是什么?

ク ヨリヌン ムオシムニカ?
그 요리는 무엇입니까?

ナー シー シェン マ?
那是什麼?

ディス イズ ワット ウィー レコメンド
This is what we recommend.

こちらは当店のおすすめ料理です

ジョー シエ シー ベン ディエン ダ トウイ ジェン リャオ リー
这些是本店的推荐料理

イ ヨリヌン チョヒ チュチョン ヨリイムニダ
이 요리는 저희 추천 요리입니다.

ジョー シエ シー ベン ディエン ダ トウイ ジェン リャオ リー
這些是本店的推薦料理

プリーズ メイキット レス ソールティー アンド スパイスィ.
Please make it less salty and spicy.

あまり辛くしないでください

チン プー ヤオ タイ ラー
请不要太辣

ノム メブチ アンケ マンドゥロ チュシブシオ
너무 맵지 않게 만들어 주십시오.

チン プー ヤオ タイ ラー
請不要太辣

オン ワット ドゥー ユー ユーズ ディス シーズニング?
On what do you use this seasoning?

ジョー ガティアオ ウエイ リャオ ヨン ザイ ナーリー?
这个调味料用在哪里?

この調味料は何に使いますか?

イ チョミリョヌム オセ サヨンハムニカ?
이 조미료는 무엇에 사용합니까?

ジョー ガティアオ ウエイ リャオ ヨン ザイ ナーリー?
這個調味料用在哪里?

アイ ウッド リコメンド ユーズイング ○○ フォア ディス ディッシュ
I would recommend using ○○ for this dish.

ジョー ガリャオリー チンシー ヨン ○○
这个料理请使用○○

この料理には○○をお使いください

イ ヨリエヌン ○○ルル サヨンヘ チュシプシオ
이 요리에는 ○○를 사용해 주십시오.

ジョー ガリャオリー チンシー ヨン ○○
這個料理请使用○○

イズ ア セカンド ヘルピング オブ ライス アベイラブル?
Is a second helping of rice available?

コー イー ティエン ファンマ?
可以添飯嗎?

ご飯のおかわりはできますか?

パプ ハングルット モグル スイツスムニカ?
밥 한그릇 더 먹을 수 있습니까?

コー イー ティエン ファンマ?
可以添飯嗎?

アイ ウィル オーダー サム モア
I will order some more.

ウオ ヤオ ジア ダン
我要加单

追加注文お願いします

チュガ チュムヌル プタカムニダ
추가 주문을 부탁드립니다.

ウオ ヤオ ジア ダン
我要加单

ノウ サンキュー
No thank you.

イー ジン ゴウ ラ
已经够了

もう、結構です

イゴスロ チュンブナムニダ
이것으로 충분합니다.

イー ジン ゴウ ラ
已經夠了

ビー ケアフル イッツ ハット
Be careful, it's hot.

ヘン タン, ニン チー ダシー ホウ チン シャオ シン
很烫, 您吃的时候请小心

熱いのでお気をつけて
お召し上がりください

トゥゴウニカ チョシメソ トゥシプシオ
뜨거우니까 조심해서 드십시오.

ヘン タン, ニン チー ダシー ホウ チン シャオ シン
很烫, 您吃的時候請小心

プリーズ ハブ イット ホウシル イット イズ ハット
Please have it while it is hot.

チン チェン ロー チー
请趁热吃

あたたかいうちにお召し上がりください

タトゥタル テトゥシプシオ
따뜻할 때 드십시오.

チン チェン ロー チー
請趁熱吃

アイ ウド ライク ア グラス オブ ウォーター
I would like a glass of water.

チン ゲイ ウオ シュイ
请给我水

お水をください

ムルル チュシプシオ
물을 주십시오.

チン ゲイ ウオ シュイ
請給我水

ドゥー ノット プット アイス イン イット
Do not put ice in it.

チン プー ヤオ ファン ピン クアイ
请不要放冰块

氷を入れないでください

オルムル ノッチ マシプシオ
얼음을 넣지 마십시오.

チン プー ヤオ ファン ピン クアイ
請不要放冰塊

基本会話
Basic Conversation
基礎會話
基礎會話

宿泊
Accommodations
住宿
住宿

食事
Meals
用餐
用餐

観光
Sightseeing
觀光
觀光

交通
Traffic
交通
交通

公共機関
Public Institution
公共機關
公共機關

緊急
Emergency
緊急情況
緊急情況

レストランでのやりとり

カンパセション イン ア レストラン

Conversation in a restaurant

レストランエソエ フェファ

레스토랑에서의 회화

ツァンティンヨソユ

餐厅用语

ツァンティンヨソユ

餐廳用語

アイ ウド ライク トゥー ワッシュ マイ ハンズ
I would like to wash my hands.

手を洗いたいです

ウオ シァン シー ショウ
我想洗手

ソナル シッコ シプスムニダ
손을 씻고 싶습니다.

ウオ シァン シー ショウ
我想洗手

デイス イズ フリー
This is free.

これは無料です

ジョーガ ミエン フェイ
这个免费

イゴスン ムリョイムニダ
이것은 무료입니다.

ジョーガ ミエン フェイ
這個免費

〇〇 イズ チャージド
〇〇 is charged.

〇〇は有料です

〇〇 ショウ フェイ
〇〇收费

〇〇ヌン ユリョイムニダ
〇〇는 유료입니다.

〇〇 ショウ フェイ
〇〇收费

ロウカル プロダクツ アー ユーズド
Local products are used.

特産品を使用しております

シー ヨン ラ ディー ファン トー チャン
使用了地方特产

トゥクサンムルル サヨンハゴイッスムニダ
특산물을 사용하고 있습니다.

シー ヨン ラ ディー ファン トー チャン
使用了地方特产

テイク ユア タイム
Take your time.

ごゆっくりお過ごしください

チン ニン マン ヨン
请您慢用

ピョナナン シガナル ポネ チュシプシオ
편안한 시간을 보내 주십시오.

チン ニン マン ヨン
請您慢用

アイ ライク 〇〇
I like 〇〇.

〇〇が好きです

ウオ シー ホアン 〇〇
我喜欢〇〇

〇〇ルル チョアハムニダ
〇〇를 좋아합니다.

ウオ シー ホアン 〇〇
我喜歡〇〇

アイ ドント ライク 〇〇
I don't like 〇〇.

〇〇が嫌いです

ウオ タオ イェン 〇〇
我讨厌〇〇

〇〇ヌン シルスムニダ
〇〇는 싫습니다.

ウオ タオ イェン 〇〇
我討厭〇〇

アイ ウド ライク トゥー ドリンク 〇〇
I would like to drink 〇〇.

〇〇を飲みたいです

ウオ シァン ホー 〇〇
我想喝〇〇

〇〇ルル マシゴ シプスムニダ
〇〇를 마시고 싶습니다.

ウオ シァン ホー 〇〇
我想喝〇〇

デイス デッシュ イズ デリシャス
This dish is delicious.

この料理はおいしいです

ジョー ガリャオ リー ヘン ハオ チー
这个料理很好吃

イ ヨリヌン マシッスムニダ
이 요리는 맛있습니다.

ジョー ガリャオ リー ヘン ハオ チー
這個料理很好吃

ホウェア ダズ ディス イングリーディエント カム フロム
Where does this ingredient come from?

どこの地域の食材ですか？

ジョーシー ナー ガディー チューダ シー ツァイ？
这是哪个地区的食材？

オヌ チョゲ シクチェリヨムニカ？
어느 지역의 식재료입니까？

ジョーシー ナー ガディー チューダ シー ツァイ？
這是哪個地區的食材？

イズ テイカウト アベイラブル？
Is takeout available?

テイクアウトはできますか？

コーイー ワイダイマ？
可以外带吗？

ポジャンヘ カル スイッスムニカ？
포장해 갈 수 있습니까？

コーイー ワイダイマ？
可以外带嗎？

プリーズ ビー ア リトル クワイアター
Please be a little quieter.

もう少し静かにしてください

チンシャオ ウエイ アンジン ディエン
请稍微安静点

チョグムマン チョヨンヒ ヘ チュシギ パラムニダ
조금만 조용히 해 주시기 바랍니다.

チンシャオ ウエイ アンジン ディエン
請稍微安靜點

アイム ソーリー ○○ イズ ノット アベイラブル
I'm sorry. ○○ is not available.

申し訳ありません
○○はご利用になれません

ヘンバオ チエン, ベンディエンブー ノンシーヨン ○○
很抱歉, 本店不能使用○○

チュエソンハムニダ. ○○ヌン サヨンハルス オプスムニダ
죄송합니다. ○○는 사용할 수 없습니다.

ヘンバオ チエン, ベンディエンブー ノンシーヨン ○○
很抱歉, 本店不能使用○○

ウィー アー テイキング ラスト オーダーズ
We are taking last orders.

ラストオーダーです

シェンザイ シーズイ ホウ ディエンダン
现在是最后点单

チュエジョン チュムシガニムニダ
최종 주문시간입니다.

シェンザイ シーズイ ホウ ディエンダン
現在是最後點單

チェック プリーズ
Check, please.

お会計をしてください

マーファン チン ジエ ジャン
麻烦请结账

ケサネ チュシギ パラムニダ
계산해 주시기 바랍니다.

マーファン チン ジエ ジャン
麻煩請結賬

ハウ ウッजूー ライク トゥー ペイ？
How would you like to pay?

何で支払いますか？

ニンヨンシェン マファン シー ジー フー？
您用什么方式支付？

オットン パンシグロ チプルハムニカ？
어떤 방식으로 지불합니까？

ニンヨンシェン マファン シー ジー フー？
您用什麼方式支付？

プリーズ ペイ バイ キャッシュ オンリー
Please pay by cash only.

お支払いは現金のみです

ジー ジエ ショウ シエン ジン ジー フー
只接受現金支付

チプルン ヒョングムロマン カヌンハムニダ
지불은 현금으로만 가능합니다.

ジー ジエ ショウ シエン ジン ジー フー
只接受現金支付

ユー キャン ペイ ウィズ ジャパニーズ イェン オア バイ クレジット カード
You can pay with Japanese yen or by credit card.

お支払いは日本円かクレジットカードが
使用できます

コーヨンリー ユエン シエン ジン フォ シン ヨン カー ジー フー
可用日元现金或信用卡支付

チプルン イルボネントヌン シニョンカドゥロ ヘ チュシプシオ
지불은 일본엔 또는 신용카드로 해 주십시오.

コーヨンリー ユエン シエン ジン フォ シン ヨン カー ジー フー
可用日圓現金或信用卡支付

基本会話
Basic Conversation
基礎會話
基礎會話

宿泊
Accommodations
住宿
住宿

食事
Meals
用餐
用餐

観光
Sightseeing
觀光
觀光

交通
Traffic
交通
交通

公共機関
Public Institution
公共機關
公共機關

緊急
Emergency
緊急情況
緊急情況

レストランでのやりとり

カンパセイション イン ア レストラン
Conversation in a restaurant

レストランエソエ フェファ
레스토랑에서의 회화

ツァンティンヨンユー
餐厅用语

ツァンティンヨンユー
餐廳用語

ワット プライス レインジ ドゥー ユー ハブ イン マインド?
What price range do you have in mind?

チン ウェン ニン ユー スァン ドゥオ シャオ?
請問您預算多少?

ご予算を教えてください

イエサヌン オヌ チョンドルル センガカゴ ケシムニカ?
예산은 어느 정도를 생각하고 계십니까?

チン ウェン ニン ユー スァン ドゥオ シャオ?
請問您預算多少?

プリーズ ペイ パイ ザ キャッシュ レジスター
Please pay by the cash register.

チン ダオ ショウ イン タイ ジエ ジャン
請到收銀台结账

レジで精算してください

ケサンデソ ケサネ チュシプシオ
계산대에서 계산해 주십시오.

チン ダオ ショウ イン タイ ジエ ジャン
請到收銀台結賬

イズ ディズ <セパレイト/オール トゥギャザー>?
Is this <separate/all together>?

シー <フェンダン/イーチー> ジエ ジャン マ?
是 <分单/一起> 结账吗?

お支払いは<一人ずつ/一括>ですか?

チブルン <ハンミョンシク/モドゥ> ケサン ハシゲッスムニカ?
지불은 <한명씩/모두> 계산 하시겠습니까?

シー <フェンダン/イーチー> ジエ ジャン マ?
是 <分單/一起> 結賬嗎?

イズゼア エニスィング ユー レフト ビハインド?
Is there anything you left behind?

チン プー ヤオイ ワン スイ シェン ウー ピン
请不要遗忘随身物品

お忘れ物はございませんか?

イジュシン ムルゴヌン オプスィムニカ?
잊으신 물건은 없으십니까?

チン プー ヤオイ ワン スイ シェン ウー ピン
請不要遺忘隨身物品

スィー ユー アゲイン
See you again.

ホァン イン シア ツー グァン リン
欢迎下次光临

またのご来店をお待ちしております

ド オシプシオ
또 오십시오.

ホァン イン シア ツー グァン リン
歡迎下次光臨

ホウエアズ ザ レストルーム?
Where's the restroom?

チン ウェン シー ショウ ジェン ザイ ナー リー?
請問洗手間在哪裡?

トイレはどこにありますか?

ファジャンシルン オディエ イッスムニカ?
화장실은 어디에 있습니까?

チン ウェン シー ショウ ジェン ザイ ナー リー?
請問洗手間在哪裡?

プリーズ コール ア タクシ
Please call a taxi.

チン バン ウオ ジャオ チューズー チョー
請幫我叫出租車

タクシーを呼んでください

テクシルル プルロ チュシプシオ
택시를 불러 주십시오.

チン バン ウオ ジャオ ジー チョン チョー
請幫我叫計程車

キャナイ テイク ア ピクチャー ヒア?
Can I take a picture here?

チン ウェン ジョーリ コーイー パイ ジャオ マ?
請問這裡可以拍照嗎?

ここで写真を撮ってもいいですか?

ヨギエソ サジナル チゴド フェンチャンスムニカ?
여기에서 사진을 찍어도 괜찮습니까?

チン ウェン ジョーリ コーイー パイ ジャオ マ?
請問這裡可以拍照嗎?

アイ ドント アンダースタンド プリーズ テル ミー ワンス アゲイン
I don't understand. Please tell me once again.

ウオ プー タイ ミン パイ, チン ニン ザイ ショウ イー ビエン
我不太明白, 请您再说一遍

よくわかりません、
もう一度言ってください

チュエソンハムニダ. タシ ハンボン マルスメ チュシプシオ
죄송합니다. 다시 한번 말씀해 주십시오.

ウオ プー タイ ミン パイ, チン ニン ザイ ショウ イー ビエン
我不太明白, 請您再說一遍

単語

タピック Topic タノ 단어 ダンツ一 単語 ダンツ一 單詞

クレジットカード	クレジットカード Credit card	シニョンカドゥ 신용카드	シン ヨン カー 信用卡	シン ヨン カー 信用卡
現金	キャッシュ Cash	ヒョングム 현금	シエン ジン 現金	シエンジン 現金
両替	チェインジ マニ Change money	ファンジョン 환전	ドゥイ ホアン 兌換	ドゥイ ホアン 兌換
貴重品	バリュアブルズ Valuables	クィジュンブム 귀중품	グイ ジョン ウー ピン 貴重物品	グイ ジョン ウー ピン 貴重物品
忘れ物	シングズ レフト ビハインド Things left behind	ブンシルムル 분실물	シー ウー 失物	シー ウー 失物
入口・出口	エントランス エグジット Entrance, exit	イプク・チュルグ 입구 출구	ルー コウ、チュウ コウ 入口、出口	ルー コウ、チュウ コウ 入口、出口
メニュー	メニュー Menu	メニュ 메뉴	ツァイ ダン 菜单	ツァイ ダン 菜单
スプーン	スプーン Spoon	スッカラク 숟가락	タン チー 汤匙	タン チー 汤匙
お箸	チョップスティックス Chopsticks	チョッカラク 젓가락	クアイズ 筷子	クアイズ 筷子
フォーク	フォーク Fork	ボク 포크	チャーズ 叉子	チャーズ 叉子
ナイフ	ナイフ Knife	ナイプ ナイ프	ツァン ダオ 餐刀	ツァン ダオ 餐刀
お水	ウォーター Water	ムル 물	シュイ 水	シュイ 水
グラス	グラス Glass	コブ 컵	ベイズ 杯子	ベイズ 杯子
取り皿	サービング プレイト Serving plate	チョプシ 접시	ディエズ 碟子	ディエズ 碟子
ドリンク	ドリンク Drink	ウムニョ 음료	イン リャオ 飲料	イン リャオ 飲料
アルコール	リカー Liquor	アルコール 알코올	ジウ レイ 酒类	ジウ レイ 酒类
甘い	スウィート Sweet	タルダ 달다	ティエン 甜	ティエン 甜
辛い	ソールティアー アンド スパイスイ Salty and spicy	メプタ 맵다	ラー 辣	ラー 辣
硬い	ハード Hard	タクタカダ 딱딱하다	イン 硬	イン 硬
柔らかい	ソフト Soft	ヨナダ 연하다	ルアン 軟	ルアン 軟
生もの	ローフード Raw food	セン ウムシク 생 음식	シヨン シー ピン 生食品	シヨン シー ピン 生食品

基本会話
Basic Conversation
基础会话
기초회화

宿泊
Accommodations
住宿
숙박

食事
Meals
用餐
식사

観光
Sightseeing
觀光
관광

交通
Traffic
交通
교통

公共機関
Public Institution
公共機關
공공기관

緊急
Emergency
緊急情況
응급상황

はい	いいえ	あります	ありません
Yes (イエス)	No (ノウ)	We have OO. (ウィー ハブ)	We don't have OO. (ウィー ドント ハブ)
예 (イエ)	아닙니다 (アニムニダ)	있습니다(イッスムニダ)	없습니다(オプスムニダ)
是(シー)	不是(ブー シー)	有(ヨウ)	没有(メイ ヨウ)
是(シー)	不是(ブー シー)	有(ヨウ)	没有(メイ ヨウ)

0 1 2 3 4 5 6 7 8 9



00:00	01:00	02:00	03:00	04:00	05:00	06:00	07:00	08:00	09:00	10:00	11:00	12:00
13:00	14:00	15:00	16:00	17:00	18:00	19:00	20:00	21:00	22:00	23:00	24:00	

観光

サイトシーイング
Sightseeing

グアン グアン
观光

クワングワン
관광

グアン グアン
觀光

場所を尋ねられたとき

Howen you ask about a place 장소를 질문 받았을 때 询问地点时 詢問地點時

<p>Howe is OO? Where is OO?</p>	<p>OOはどこですか?</p>	<p>OO Zhai na li? OO在哪里?</p>
<p>OO nyan Odiyim nika? OO는 어디입니까?</p>		<p>OO Zhai na li? OO在哪里?</p>
<p>Is there OO near here?</p>	<p>この近くに OOはありますか?</p>	<p>Jioo fee jin you OO ma? 这附近有 OO 吗?</p>
<p>Ikan chyo ee OO nyan issum nika? 이 근처에 OO는 있습니까?</p>		<p>Jioo fee jin you OO ma? 这附近有 OO 吗?</p>
<p>I would like to go to OO.</p>	<p>OOに行きたいです</p>	<p>Uo shian chue OO 我想去 OO</p>
<p>OO e kago shibusu nida OO에 가고 싶습니다.</p>		<p>Uo shian chue OO 我想去 OO</p>
<p>Please show me on a map.</p>	<p>地図で教えてください</p>	<p>Chin zai dieer tooo shan jee chue lai 请在地图上指出来</p>
<p>Chidoo kalsoo chushishio 지도로 가르쳐 주십시오.</p>		<p>Chin zai dieer tooo shan jee chue lai 請在地圖上指出來</p>
<p>Can I walk from here?</p>	<p>ここから歩いていけますか?</p>	<p>Co ee tsoon joo ri zou guo chue ma? 可以从这里走过去吗?</p>
<p>Yoge sobu korogaru issum nika? 여기에서부터 걸어갈 수 있습니까?</p>		<p>Co ee tsoon joo ri zou guo chue ma? 可以从這裡走過去嗎?</p>
<p>What kind of transportation will take me there?</p>	<p>どの交通機関で行けますか?</p>	<p>In gai chon zo shen ma jiao ton gon joo? 应该乘坐什么交通工具?</p>
<p>Oton kyoton giga naru kalsoo issum nika? 어떤 교통기관으로 갈 수 있습니까?</p>		<p>In gai chon zo shen ma jiao ton gon joo? 應該乘坐什麼交通工具?</p>
<p>Where is the restroom?</p>	<p>トイレはどこですか?</p>	<p>Shi sho ju en zhai na li? 洗手间在哪里?</p>
<p>Fajanshilun Odiyim nika? 화장실은 어디입니까?</p>		<p>Shi sho ju en zhai na li? 洗手間在哪裡?</p>

はい	いいえ	あります	ありません
Yes (イエス)	No (ノウ)	We have OO. (ウイー ハブ)	We don't have OO. (ウイー ドント ハブ)
예 (イエ)	아닙니다 (アニム니다)	있습니다 (이쑤스무니다)	없습니다 (옵스무니다)
是 (シー)	不是 (ブーシー)	有 (ヨウ)	没有 (メイヨウ)
是 (シー)	不是 (ブーシー)	有 (ヨウ)	没有 (メイヨウ)

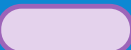
指で差しながら利用してください。



英語 (English)



中国語 (簡体)



韓国語 (한국어)



中国語 (繁体)



基本会話
Basic Conversation

宿泊
Accommodations

食事
Meals

事

観光
Sightseeing

交通
Traffic

通

公共機関
Public Institution

緊急
Emergency

ホウェア アー ポピュラー サイトシーング スポッツ イン
Where are popular sightseeing spots in
カミアマクサ シティー?
Kamiamakusa City?

上天草市で人気の観光地は どこですか?

シャン ティエン ツァオ シー ダレン チー グァン グァン ミン ション ザイ ナーリー?
上天草市の人気観光名勝在哪里?

カミアマクサシエソ インギ インヌン クァン グァン ジヌン オディムニカ?
가미아마쿠사시에서 인기 있는 관광지는 어디입니까?

シャン ティエン ツァオ シー ダレン チー グァン グァン ミン ション ザイ ナーリー?
上天草市の人気観光名勝在哪里?

イズ ゼア エニィ プレイス トゥー レスト ニア ヒア?
Is there any place to rest near here?

近くに休憩する場所は ありますか?

フー ジン ヨウ シウ シダ ディー ファン マ?
附近有休息的地方吗?

クン チョエ ヒュシグル チュイハル ス インヌン チャンソガ イッスムニカ?
근처에 휴식을 취할 수 있는 장소가 있습니까?

フー ジン ヨウ シウ シダ ディー ファン マ?
附近有休息的地方嗎?

ワット レストラン/ショップ サーブズ グド ディッシズ?
What restaurant/shop serves good dishes?

食事おいしい店は どこですか?

ナーリー ヨウ ハオ チー ダディエン?
哪里有好吃的店?

ウムシンマシ チョウン カゲヌン オディエ イッスムニカ?
음식맛이 좋은 가게는 어디에 있습니까?

ナーリー ヨウ ハオ チー ダディエン?
哪裡有好吃的店?

ホウェア イズ ア ハット スプリング?
Where is a hot spring?

温泉はどこにありますか?

ナーリー ヨウ ウェン チュエン?
哪里有温泉?

オンチョヌン オディエ イッスムニカ?
온천은 어디에 있습니까?

ナーリー ヨウ ウェン チュエン?
哪裡有温泉?

ホウェア アー ザ スポッツ ウィズ ナイス ビューズ?
Where are the spots with nice views?

景観の良い場所は どこですか?

ナーリー ジン ソー ヨウ メイ ダディエン ファン?
哪里景色优美的地方?

キョングァニ チョウン チャンソヌン オディエ イッスムニカ?
경관이 좋은 장소는 어디에 있습니까?

ナーリー ジン ソー ヨウ メイ ダディエン ファン?
哪裡景色優美的地方?



天草四郎メモリアルホール
아마쿠사 시로 메모리얼 홀
Amakusa Shiro Memorial Hall
天草四郎纪念馆 天草四郎纪念馆



天草五橋の夕陽
아마쿠사 5교의 석양
Five Bridges of Amakusa during sunset
天草五桥的夕陽 天草五橋的夕陽

0 1 2 3 4 5 6 7 8 9



00:00	01:00	02:00	03:00	04:00	05:00	06:00	07:00	08:00	09:00	10:00	11:00	12:00
13:00	14:00	15:00	16:00	17:00	18:00	19:00	20:00	21:00	22:00	23:00	24:00	

場所を教えるとき

ホウエン ユー テル アバウト ア プレイス
When you tell about a place

チャンソルル カルチョ チュル テ
장소를 가르쳐 줄 때

シュオ ミン ディー ディエン シー
说明地点时

シュオ ミン ディー ディエン シー
說明地點時

〇〇 イズ ヒア
〇〇 is here.

〇〇はここです

〇〇 ザイ ジョー リ
〇〇在这里

〇〇ヌン ヨギイムニダ
〇〇는 여기입니다.

〇〇 ザイ ジョー リ
〇〇在這裡

〇〇イズ ニア ヒア
〇〇 is near here.

近くに 〇〇があります

フー ジン ヨウ 〇〇
附近有 〇〇

クンチョエ 〇〇ガイ ムニダ
근처에 〇〇가 있습니다.

フー ジン ヨウ 〇〇
附近有 〇〇

テイク ア ルック アット ザ マップ イン ディス プロウシユア
Take a look at the map in this brochure.

このパンフレットの地図をご覧ください

チン カン ジョー ガ ショウ ツォー ジョン ダ ディー トゥー
请看这个手册中的地图

イ ペム プル リッセ チドルル ポア チュシプシオ
이 팸플릿의 지도를 봐 주십시오.

チン カン ジョー ガ ショウ ツォー ジョン ダ 디어 투어
请看这个手册中的地图

ユー キャン ウォーク ゼア フロム ヒア
You can walk there from here.

ここから歩いていけます

コー イー ツォン ジョー リ ソウ グオ チュー
可以从这里走过去

ヨギエソプト コロ カル スイッスムニダ
여기에서부터 걸어 갈 수 있습니다.

コー イー ツォン ジョー 리 ソウ グオ チュー
可以从这里走过去

レット ミー テイク ユー ゼア
Let me take you there.

その場所までご案内します

ウオ ダイ ニン チュー ナー リ
我带您去那里

ク チャンソカジ アンネヘ トゥリゲッスムニダ
그 장소까지 안내해 드리겠습니다.

ウオ ダイ ニン チュー ナー 리
我带您去那里

ユー キャン ゴウ バイ バス
You can go by bus.

バスで行けます

コー イー ズ オ バー シー グオ チュー
可以坐巴士过去

ポスロ カル スイッスムニダ
버스로 갈 수 있습니다.

コー イー ズ オ ゴン チョー グオ チュー
可以坐公车过去

施設内での会話

カンパセイション イン ア ファシリテイ
Conversation in a facility

シソル ネエソエテファ
시설 내에서의 대화

ショーシー ネイダ ホイ ホア
设施内的会话

ショーシー ネ이 다 호이 호아
設施內的會話

ワット イズ ザ フィー?
What is the fee?

料金はいくらですか?

フェイ ヨン シー ドウ オ シャオ?
费用是多少?

ヨグムン オルマイムニカ?
요금은 얼마입니까?

フェイ ヨン シー ドウ オ シャオ?
費用是多少?

ユー ウィル ビー チャージド トゥー エンター
You will be charged to enter.

利用料金が必要です

シュー ヤオ フー フェイ
需要付费

イヨンヨグミ ビリョハムニダ
이용요금이 필요합니다.

シュー ヤオ フー フェイ
需要付费

○アダルト ○ adults	大人○人です	チョンレン○ミン 成人
オルン○ミョンイムニダ 어른○명입니다.		チョンレン○ミン 成人
○チルドレン ○ children	小人○人です	アルトン○ミン 儿童
オリニ○ミョンイムニダ 어린이○명입니다.		アルトン○ミン 儿童
エンジョイ ユアセルフ Enjoy yourself.	ごゆっくりごらんください	チンマンマンシンシャン 请慢慢欣赏
チョンチョニチュルギョ チュプシオ 천천히 즐겨 주십시오.		チンマンマンシンシャン 请慢慢欣赏
ウィー レコメンド ディス We recommend this.	これがおすすめです	トゥイジエンジョーガ 推荐这个
イゴスル チュチョナムニダ 이것을 추천합니다.		トゥイジエンジョーガ 推薦這個
ディッジャー ファインド ワット ユー ワー ルッキング フォア? Did you find what you were looking for?	お探しのものはありましたか?	ニンザイジャオシェンママ? 您在找什么吗?
チャジュシヌンゴスン イッソッスムニカ? 찾으시는 것은 있었습니까?		ニンザイジャオシェンママ? 您在找什麼嗎?
ウッジャー プリーズ テイク ア ピクチャー? Would you please take a picture?	写真を撮って頂けますか?	コーイーバンマンパイジャオマ? 可以帮忙拍照吗?
サジヌル チゴチュシル スイッスムニカ? 사진을 찍어 주실 수 있습니까?		コーイーバンマンパイジャオマ? 可以幫忙拍照嗎?
キャナイ テイク ア ピクチャー? Can I take a picture?	写真を撮っても良いですか?	チンウェンコーイーパイジャオマ? 请问可以拍照吗?
サジヌル チゴドクェンチャンスムニカ? 사진을 찍어도 괜찮습니까?		チンウェンコーイーパイジャオマ? 請問可以拍照嗎?
ユーアーノットアラウドトゥーテイクピクチャーズ You are not allowed to take pictures.	写真撮影は禁止です	ジョーリジンジーパイジャオ 这里禁止拍照
サジンチュアリョンウンクムジムニダ 사진 촬영은 금지입니다.		ジョーリジンジーパイジャオ 這裡禁止拍照

基本会話
Basic Conversation
基礎會話
기본회화

宿泊
Accommodations
住宿
숙박

食事
Meals
用餐
식사

観光
Sightseeing
觀光
관광

交通
Traffic
交通
교통

公共機関
Public Institution
公共機關
공공기관

緊急
Emergency
緊急情況
긴급상황

0 1 2 3 4 5 6 7 8 9



00:00	01:00	02:00	03:00	04:00	05:00	06:00	07:00	08:00	09:00	10:00	11:00	12:00
13:00	14:00	15:00	16:00	17:00	18:00	19:00	20:00	21:00	22:00	23:00	24:00	

施設内での会話

カンパセイション イン ア ファシリティ シソル ネエソエテファ ショーシーネイダ ホイホア ショーシーネ이타 호이호아
Conversation in a facility 시설 내에서의 대화 施設内の会話 設施內的會話

イズ ゼア ア ポピュラー ブース アラウンド ヒア?
 Is there a popular booth around here?

ナー ガジャン チューピー ジャオ ヨウ レン チー?
 哪個展區比較有人氣?

人気のあるブースはどこですか?

インギ インヌン プスヌン オディムニカ?
 인기 있는 부스는 어디입니까?

ナー ガジャン チューピー ジャオ ヨウ レン チー?
 哪個展區比較有人氣?

キャナイ テイク アン イングリッシュ プロウシュア?
 Can I take an English brochure?

チン ゲイ ウオ ジョン ウェン パン ダ シュオ ミン ショウ ツォー
 請給我中文版的說明手冊

〇〇語のパンフレットをください

ハンゴ ベム プルリスル チュンパシオ
 한국어 팸플릿을 주십시오.

チン ゲイ ウオ ジョン ウェン パン ダ シュオ ミン ショウ ツォー
 請給我中文版的說明手冊

単語

タピック タノ ダン ツー ダン ツー
Topic 단어 単語 單詞

観光案内所	ツーリズム インフォメーション センター Tourism information center	クワングワン アンネソ 관광 안내소	グワングワン ウェン シュン チュー 觀光問詢處	グワン グワン ダオ ヨウ チュー 觀光導遊處
電話	テレフォン Telephone	チョヌア 전화	ディエン ホア 電話	ディエン ホア 電話
徒歩	ウォーク Walk	トボ 도보	プー シン 歩行	プー シン 歩行
バス乗り場	バス ストップ Bus stop	ボス ジョンリュジャン 버스 정류장	パーシー チョン チョー ジャン 巴士乘車站台	ゴン チョー ジャン 公車站
タクシー	タクスイ Taxi	テクシ 택시	チューズー チョー 出租车	ジー チョン チョー 計程車
レンタカー	レンタル カー Rental car	レントカ 렌터카	ズー チョー 租车	ズー リン チョー 租賃車
最寄りの駅	ニアレスト ステーション Nearest station	カジャン カカウン ヨク 가장 가까운 역	ズイジンダ チョー ジャン 最近的车站	ズイジンダ チョー ジャン 最近的车站
トイレ	レストルーム Restroom	ファジャンシル 화장실	シー ショウ ジエン 洗手间	シー ショウ ジエン 洗手间
物産館・お土産売り場	プロダクト プロモーション センター Product promotion center, スーベニア セール プレイス souvenir sale place	ムルサングワン・キョムソムル メジャン 물산관 기념선물 매장	ウーチャングワン、トーチャンマイチャン 物産館、特産賣場	ウーチャングワン、トーチャンマイチャン 物産館、特産賣場
コンビニ	コンビーニエンス ストア Convenience store	ピョニジヨム 편의점	ピエンリー ディエン 便利店	ピエンリー シャン ディエン 便利商店
居酒屋	タバーン Tavern	ソンスルチブ 선술집	ジュージウウー 居酒屋	ジュージウウー 居酒屋
病院	ホスピタル Hospital	ピョンウォン 병원	イーユエン 医院	イーユエン 醫院
警察署	ポリス ステーション Police station	キョンチャルソ 경찰서	ジンチャー シュー 警察署	ジンチャー シュー 警察署
銀行	バンク Bank	ウネン 은행	インハン 銀行	インハン 銀行
郵便局	ポスト オフィス Post office	ウチェグク 우체국	ヨウジュー 邮局	ヨウジュー 郵局
ドラッグストア	ドラッグストア Drug store	トゥログストオ 드러그스토어	ヤオジュアン ディエン 药妆店	ヤオジュアン ディエン 藥妝店
スーパーマーケット	スーパーマーケット Supermarket	シュボマケツ 슈퍼마켓	チャオシー 超市	チャオシー 超市
コインロッカー	コイン ラッカー Coin locker	コインロコ 코인로커	トウビーシー ジー ツン グイ 投币式寄存柜	トウビーシー ジー ツン グイ 投幣式寄存櫃

イルカウォッチング

ドルフィン ワッチング
Dolphin watching

トルゴレ クァンチャル
돌고래 관찰

グァン シャン ハイ トウン
观赏海豚

グァン シャン ハイ トウン
觀賞海豚

アイ ウド ライク トゥー ゴウ トゥー ドルフィン ワッチング
I would like to go dolphin watching.

ウオ シャン チュー グァン シャン ハイ トウン
我想去观赏海豚

イルカウォッチングに行きたいです

トルゴレ クァンチャルル ハゴ シブスムニダ
돌고래 관찰을 하고 싶습니다.

ウオ シャン チュー グァン シャン 하이 トウン
我想去觀賞海豚

ウィー ウィル テイク ユー トゥー ザ ボーディング エアリア
We will take you to the boarding area.

ウオ ソン ニンダオ チョン チュアン チュー
我送您到乘船处

乗船受付までお送ります

スンソン チョプスジャンカジ ペウンヘ トゥリゲッスムニ다
승선 접수장까지 배웅해 드리겠습니다.

ウオ ソン ニンダオ チョン チュアン チュー
我送您到乘船處

ホウェア キヤナイ テイク ア ボウト?
Where can I take a boat?

ナー リー コー イー チョン チュアン?
哪里可以乘船?

どこで乗船できますか?

オディエソ スンソナル スィッスムニ카?
어디에서 승선할 수 있습니까?

ナー リー コー イー チョン チュアン?
哪裡可以乘船?

ハウ マッチ イズ ザ フェア?
How much is the fare?

フェイ ヨン シードゥオ シャオ?
費用是多少钱?

料金はいくらですか?

ヨグムン オルマイムニ카?
요금은 얼마입니까?

フェイ ヨン シードゥオ シャオ?
費用是多少钱?

ハウ メニ ピーブル デッジュー メイク ア レザベーション フォア?
How many people did you make a reservation for?

ニンユー ユエダ シー ジー ガレン?
您预约的是几个人?

何名様で予約しましたか?

ミョッ ミョンウロ イェヤカシヨッスムニ카?
몇 명으로 예약하셨습니다?

ニンユー ディンダ シー ジー ガレン?
您預訂的是幾個人?

ワット タイム イズ ザ ディパーチャー?
What time is the departure?

ジー ディエン チュー ファー?
几点出发?

出発時間は何時ですか?

チュルバルシガヌン ミョッ シムニ카?
출발시간은 몇 시입니까?

ジー ディエン チュー ファー?
幾點出發?

ボウト リーブ アット テン エー 엠 ワン 피어 엠 앤드 스리 피어 엠
Boats leave at 10:00 a.m., 1:00 p.m. and 3:00 p.m.

シー ディエン、シアウーイー ディエンホー シアウー サン ディエン (ホイスイジャ ジー ジエ ビエンドン)
10点、下午1点和下午3点(会随着季节变动)

10時・13時・15時になります
(季節によって変わることもあります)

ヨルシ、ヨルセシ、ヨルタソシムニ다 (ケジョレ 타라 파クィム니다)
10시, 13시, 15시입니다.(계절에 따라 바뀝니다.)

シー ディエン、シアウーイー ディエンホー シアウー サン ディエン (ホイスイジャ ジー ジエ ビエンドン)
10點、下午1點和下午3點(會隨著季節變動)

ザ トリップ テイクス ア フル トゥー アウーズ トゥー ゴウ アンド カム バック
The trip takes a full 2 hours to go and come back.

チュー ファー ツァン グァン ダオ ジエ シュー ホイ ライ シュー ヤオ 2 ゴー シャオ シー
出发参观到结束回来需要2个小时

見学して帰ってくるまで
2時間かかります

キョナカゴトラオル テカジ トウシガン コルリムニ다
견학하고 돌아올 때까지 2시간 걸립니다.

チュー ファー ツァン グァン ダオ ジエ シュー ホ이 라이 シュー ヤオ 2 ゴー シャオ シー
出發參觀到結束回來需要2個小時

プリーズ コール アス バイ テレフォン ホウェン ユー リターン アフター シーイング
Please call us by telephone when you return after seeing
ザドルフィンズ。ウィー ウィル ピック ユー アップ
the dolphins. We will pick you up.

ニンダオダ ホア チン ダー ディエン ホア。ウオ メン チュー ジエ ニン
您到的话请打电话。我们去接您

見学して到着したらお電話ください。
迎えにまいります

キョナグル クンネゴトチャカシミョン チョヌアヘ
견학을 끝내고 도착하시면 전화해
츄ンプシオ。マジュン ナガゲッスム니다
주십시오. 마중 나가겠습니다.

ニンダオダ ホア チン ダー ディエン ホア。ウオ メン チュー ジエ ニン
您到的話請打電話。我們去接您

基本会話
Basic Conversation
基礎會話
基礎會話

宿泊
Accommodations
住宿
住宿

食事
Meals
用餐
用餐

事

観光
Sightseeing
觀光
觀光

交通
Traffic
交通
交通

通

公共機関
Public Institution
公共機關
公共機關

緊急
Emergency
緊急情況
緊急情況

九州オルレコース

キュシュ オルレ コース
Kyushu Olle Course

キュシュ オルレ 코스
Kyushu Olle Course

ジウ ジョウ Olle ルー シエン
九州 Olle 路線

ジウ ジョウ Olle ルー シエン
九州 Olle 路線

ウィー ウィル テイク ユー トゥー ザ マツシマ コース
We will take you to the Matsushima Course.

ウオ ソン ニン ダオ ソン ダオルー シエン
我送您到松島路线

松島コースまで 送ります

マツシマ コスカジ ペウンヘ トゥリゲッスムニダ
마쓰시마 코스까지 배웅해 드리겠습니다.

ウオ ソン ニン ダオ ソン ダオルー シエン
我送您到松島路線

イット ウィル テイク アバウト フォー アワーズ トゥー フィニッシュ ザ マツシマ
Course. (11.1 km)

ソン ダオルー シエン ユエ シュー スー シャオ シー ディー ダー ジョン ディエン (11.1km)
松島路线约需 4 小时抵达终点 (11.1km)

松島コースは 約 4 時間でゴールします
(11.1km)

マツシマ コスマン ワンジュカジャク ネシガン ソヨドムニダ (11.1km)
마쓰시마 코스는 완주까지 약 4시간 소요됩니다. (11.1km)

ソン ダオルー シエン ユエ シュー スー シャオ シー ディー ダー ジョン ディエン (11.1km)
松島路線约需 4 小时抵达终点 (11.1km)

ドゥー ユー ニード ア ボクストゥ ランチ
Do you need a boxed lunch?

シュー ヤオ ビエン ダン マ?
需要便当吗?

お弁当は必要ですか?

トシラグン ピリョハシムニカ?
도시락은 필요하십니까?

シュー ヤオ ビエン ダン マ?
需要便当吗?

プリーズ コール アス バイ テレフォン ホウエン ユー リーチ ザ デスティネーション
We will pick you up.

ニン ダオ ラ ジョン ディエン チン ダー ディエン ホアニン. ウオ メン チュー ジエ ニン
您到了终点请打电话。我们去接您

ゴール地点で電話してください
お迎えにまいります

トチャク チジョメソ チョヌアヘ チュシブシオ. マジュン ナガゲッスムニダ
도착 지점에서 전화해 주십시오. 마중 나가겠습니다.

ニン ダオ ラ ジョン ディエン チン ダー ディエン ホアニン. ウオ メン チュー ジエ ニン
您到了終點請打電話 我們去接您

ウィー ウィル テイク ユー トゥー ザ イワジマ コース
We will take you to the Iwajima Course.

ウオ ソン ニン ダオ ウエイ ホー ダオルー シエン
我送您到维和岛路线

維和島コースまで 送ります

イワジマ コスカジ ペウンヘ トゥリゲッスムニダ
이와지마 코스까지 배웅해 드리겠습니다.

ウオ ソン ニン ダオ ウエイ ホー ダオルー シエン
我送您到維和島路線

イット ウィル テイク アバウト フォー アワーズ トゥー フィニッシュ ザ イワジマ
Course. (12.3 km)

ウエイ ホー ダオルー シエン ユエ シュー スー シャオ シー ディー ダー ジョン ディエン (12.3km)
維和岛路线约需 4 小时抵达终点 (12.3km)

維和島コースは 約 4 時間でゴールします
(12.3km)

イワジマ コスマン ヤク ネシガン ソヨドムニダ (12.3km)
이와지마 코스는 약 4시간 소요됩니다. (12.3km)

ウエイ ホー ダオルー シエン ユエ シュー スー シャオ シー ディー ダー ジョン ディエン (12.3km)
維和島路線约需 4 小时抵达终点 (12.3km)

オルレ アラウス ユー トゥー ウォーク フリーリィ リガードレス オブ ザ タイム
Olle allows you to walk freely regardless of the time.

Olle コー イー プー ヨン ジエ イー シー ジエン, ズー ヨウ シン ゴウ
Olle 可以不用介意时间, 自由行走

オルレは時間に関係なく 自由に歩くこと
ができます

オルレマン シガネ ファンゲオプシ チャユロプケ コルル ス イッスムニダ
올레는 시간에 관계없이 자유롭게 걸을 수 있습니다.

Olle コー イー プー ヨン ジエ イー シー ジエン, ズー ヨウ シン ゴウ
Olle 可以不用介意時間, 自由行走



イルカウォッチング
돌고래 관찰
트롤레퀵챠르

Dolphin watching
观赏海豚 觀賞海豚



九州オルレ天草維和島コース
규슈 올레 아마쿠사 이와지마 코스
큐シュオルレアマクサイワジマコース

Kyushu Olle Amakusa-Iwajima Course
九州 Olle 天草維和島路线
九州 Olle 天草維和島路線

入浴施設ご利用時

ホウェン ユージン グ ファシリティーズ
When using bathing facilities

イビョクシソル イヨンシ
입욕시설 이용 시

シー ヨンルー ユーショー シー シー
使用入浴施設時

シー ヨンルー ユーショー シー シー
使用入浴施設時

アイ ウド ライク トゥー ゴウ トゥー ア ハット スプリング ファシリティ
I would like to go to a hot spring facility.

ウオ シアン チュー ウェン チュエン ショー シー
我想去温泉设施

温泉施設に行きたいです

オンチョンシソレ カゴシプスムニダ
온천시설에 가고 싶습니다.

ウオ シアン チュー ウェン チュエン ショー シー
我想去温泉设施

ホウェア イズ ア ファシリティ
Where is a facility?

チン ウェン ナー リー ヨウ (ウェン チュエン) ?
请问哪里有 (温泉) ?

どこにありますか?

オディエ イッスムニカ?
어디에 있습니까?

チン ウェン ナー リー ヨウ (ウェン チュエン) ?
請問哪裡有 (溫泉) ?

ワット タイム ダズ イット クロウズ?
What time does it close?

イン イエ ダオ ジー ディエン?
营业到几点?

利用時間は 何時までですか?

ミョッ シカジ イオンハル ス イッスムニカ?
몇 시까지 이용할 수 있습니까?

イン イエ ダオ ジー ディエン?
營業到幾點?

イズ ザ シー ナリー ナイス?
Is the scenery nice?

フォン ジン ハオ マ?
風景好吗?

景色はいいですか?

キョンチヌン チョッスムニカ?
경치는 좋습니까?

フォン ジン ハオ マ?
風景好吗?

イズ ○○ アベイラブル フォア ベイジング オンリー ウィザウト
Is ○○ available for bathing only without
staying overnight?

○○ プー ジュー スー イエ コー イールー ユー マ?
○○不住宿也可以入浴吗?

○○は宿泊しなくても入浴できますか?

○○ヌン スクパカジ アナド オンチョニョグル チュルギル ス イッスムニカ?
○○는 숙박하지 않아도 온천욕을 즐길 수 있습니까?

○○ プー ジュー スー イエ コー イールー ユー マ?
○○不住宿也可以入浴吗?

イズ ○○ アベイラブル?
Is ○○ available?

ヨウ ○○ マ?
有○○吗?

○○はありますか?

○○ヌン イッスムニカ?
○○는 있습니까?

ヨウ ○○ マ?
有○○嗎?

○○イズ アディショナルリィ チャージド
○○ is additionally charged.

○○ シューリン シン フー フェイ
○○需另行付費

○○は別料金です

○○ヌン ピョルド ヨグミムニダ
○○는 별도 요금입니다.

○○ シューリン シン フー フェイ
○○需另行付費



スパ・タラソ天草 Spa Thalasso Amakusa
스파·탈라소 아마쿠사 天草 SPA 和海水療養設施
스파·탈라소아마쿠사 天草 SPA 和海水療養設施



大矢野温泉 Oyano Hot Spring
오야노 온천 大矢野温泉 大矢野温泉

基本会话
Basic Conversation
基礎會話
기초회화

宿泊
Accommodations
住宿
숙박

食事
Meals
用餐
식사

事

觀光
Sightseeing
觀光
관광

交通
Traffic
交通
교통

通

公共機關
Public Institution
公共機關
공공기관

緊急情況
Emergency
緊急情況
응급상황

急

入浴施設ご利用時

Howen Yoojingu Facilityes
When using bathing facilities

Ibyokshil Iyonsh
입욕시설 이용시

Shyonlu Yoojoo Shishi
使用入浴施設時

Shyonlu Yoojoo Shishi
使用入浴施設時

Entranceways for men and women are separated by noren (entrance curtains) colors.

nanshinhonnyoshindalukoutonguomenrieniensochuufen
男性和女性的入口通过门帘颜色区分

男性と女性の入り口は
暖簾の色で区別しています

namsongya yosone ipkwan borio mesegrokbyorogoyissumnida
남성과 여성의 입구는 포럼의 색으로 구별하고 있습니다.

nanshinhonnyoshindalukoutonguomenrieniensochuufen
男性和女性的入口通過門簾顏色區分

Blue is for men.

nanshinshiranso
男性是藍色

男性は青です

namsonun paransegumnida
남성은 파란색입니다.

nanshinshiranso
男性是藍色

Red is for women.

nyoshinshihonso
女性是紅色

女性は赤です

yosonun bargansegumnida
여성은 빨간색입니다.

nyoshinshihonso
女性是紅色

単語

Topic

단어

단어

단어

露天風呂	オープンエア バス Open-air bath	ノチョンタン 노천탕	ルーティエン ユーチー 露天浴池	ルーティエン ユーチー 露天浴池
家族風呂	ファミリー プライベート バス Family private bath	カジョクタン 가족탕	ジアズー ユーチー 家族浴池	ジアズー ユーチー 家族浴池
大浴場	ラージ パブリック バス Large public bath	テヨクタン 대욕탕	ダーユーチャン 大浴場	ダーユーチャン 大浴場
サウナ	サウナ Sauna	サウナ 사우나	サンナー 桑拿	サンナー 桑拿
マッサージルーム	マッサージ ルーム Massage room	マサジルーム 마사지룸	アンモーシー 按摩室	アンモーシー 按摩室
休憩室	レストイング ルーム Resting room	ヒュゲシル 휴게실	シウシーシー 休息室	シウシーシー 休息室
石鹸	ソープ Soap	ピヌ 비누	シアンザオ 香皂	シアンザオ 香皂
タオル	タウアル Towel	タウォル 타월	マオジン 毛巾	マオジン 毛巾
シャンプー	シャンプー Shampoo	シャンプ 샴푸	シーファールー 洗发露	シーファールー 洗髮露
1階	ファースト フロア 1st floor	イルチュン 1층	イーロウ 1樓	イーロウ 1樓
2階	セカンド フロア 2nd floor	イチュン 2층	アルロウ 2樓	アルロウ 2樓
3階	サード フロア 3rd floor	サムチュン 3층	サンロウ 3樓	サンロウ 3樓



天草四郎像と天草五橋
Statue of Amakusa Shiro and Amakusa Five Bridges
아마쿠사 시로 동상과 아마쿠사 5교
天草四郎像和天草五橋
アマクサシロ トンサンギア アマクサオギョ



五橋クルージング
Five Bridge cruising
5교 크루징
五桥游船 五橋遊船
오ギョ 클루징

お買い物のとき

Howen Gouing Shopping When going shopping

Shopinshi Shopping 시

Gouweishi Gouweishi 购物时

Gouweishi Gouweishi 購物時

Howea Izoo? Where is OO?	OOはどこにありますか?	OO Zainari? OO在哪里?
OO n Odi E Issumnika? OO는 어디에 있습니까?		OO Zainari? OO在哪里?
Watt Aa Yu Rukkingu Foa? What are you looking for?	何を探していますか?	Nin Zaijao Shenma? 您在找什麼?
Mosul Chacko Kesumnika? 무엇을 찾고 계십니까?		Nin Zaijao Shenma? 您在找什麼?
Pleezu Teiku Yu Aitaimu. Please take your time.	ごゆっくりご覧ください	Chinmanmankan 請慢慢看
Chonchonitouru Poshishio 천천히 둘러 보십시오.		Chinmanmankan 請慢慢看
Kyanai Asku Yu Samuingu? Can I ask you something?	質問してもよいですか?	Koee Chinjao Ninie Shia? 可以請教您一下嗎?
Chilmnedo Temunika? 질문해도 됩니까?		Koee Chinjao Ninie Shia? 可以請教您一下嗎?
Hau Meniduu Yu Nee? How many do you need?	いくつ必要ですか?	Nin Yadoo Shiao? 您要多少?
Miokke Pihyo Hashumnika? 몇 개 필요하십니까?		Nin Yadoo Shiao? 您要多少?
Watt Izu Disu? What is this?	これは何ですか?	Joeshe Shenma? 這是什麼?
Igosun Mosumnika? 이것은 무엇입니까?		Joeshe Shenma? 這是什麼?

基本会话 Basic Conversation 基礎會話 基礎會話

宿泊 Accommodations 住宿 住宿

食事 Meals 用餐 用餐

事

観光 Sightseeing 觀光 觀光

交通 Traffic 交通 交通

公共機関 Public Institution 公共機關 公共機關

緊急 Emergency 緊急情況 緊急情況

はい	いいえ	あります	ありません
Yes (イエス)	No (ノウ)	We have OO. (ウー ハブ)	We don't have OO. (ウー ドント ハブ)
예 (イエ)	아닙니다 (アニムニダ)	있습니다 (Issumunida)	없습니다 (Oposumunida)
是 (シー)	不是 (ブーシー)	有 (ヨウ)	沒有 (メイ ヨウ)
是 (シー)	不是 (ブーシー)	有 (ヨウ)	沒有 (メイ ヨウ)

0 1 2 3 4 5 6 7 8 9

00:00	01:00	02:00	03:00	04:00	05:00	06:00	07:00	08:00	09:00	10:00	11:00	12:00
13:00	14:00	15:00	16:00	17:00	18:00	19:00	20:00	21:00	22:00	23:00	24:00	



お買い物のとき

Howen Gouing Shopping
When going shopping

Shopping
쇼핑 시

Gouu-shi
购物时

Gouu-shi
購物時

What do you recommend?

一番のおすすめ商品は 何ですか？

ズイシアン トウイ ジエンダ シャンピン ヨウ ナー シエ？
最推荐的商品有哪些？

カジャン チュチョナヌン サンプムン ムオシムニカ？
가장 추천하는 상품은 무엇입니까？

ズイシアン トウイ ジエンダ シャンピン ヨウ ナー シエ？
最推荐的商品有哪些？

This is very popular.

こちらが人気のある商品です

ジョーシエシーレンチー シャンピン
这些是人气商品

イチョギ イング サンプムニダ
이쪽이 인기 상품입니다.

ジョーシエシーレンチー シャンピン
这些是人气商品

Why don't you try some?

試食してみませんか？

ニンヤオシーチャンイーシアマ？
您要试尝一下吗？

シシッケ ポシゲツスムニカ？
시식해 보시겠습니까？

ニンヤオシーチャンイーシアマ？
您要试尝一下吗？

Can I try this?

食べてもいいですか？

コーイーシーチャンマ？
可以试尝吗？

モゴド ウェンチャンスムニカ？
먹어도 괜찮습니까？

コーイーシーチャンマ？
可以试尝吗？

Did you find what you were looking for?

探しているものは ありましたか？

ニンジャオダオシューヤオダドンシラマ？
您找到需要的东西了吗？

チャジュシヌン ゴスン イソツスムニカ？
찾으시는 것은 있었습니까？

ニンジャオダオシューヤオダドンシラマ？
您找到需要的东西了吗？

How much is this?

料金は いくらですか？

フェイヨンシードウオシャオ？
费用是多少？

ヨグムン オルマイムニカ？
요금은 얼마입니까？

フェイヨンシードウオシャオ？
费用是多少？

How would you like to pay?

お支払いは 何で 支払いますか？

コーイーヨンシェンマファンシージーファー？
可以用什么方式支付？

チブルン オットン パンシグロ ハシムニカ？
지불은 어떤 방식으로 하십니까？

コーイーヨンシェンマファンシージーファー？
可以用什么方式支付？



上天草物産館さんば〜る
가미아마쿠사 물산관 선펄
카미아마쿠사 물산관 선펄
Kamiamakusa Bussankan Sun Pearl
上天草物産館阳光珍珠 (Sun Pearl)
上天草物産館阳光珍珠 (Sun Pearl)



フィッシャリーナ天草
피셔리나 아마쿠사
비쇼리나 아마쿠사
Fisharina Amakusa
天草休闲渔场 天草休闲渔场

基本会話
Basic Conversation
基礎會話
基礎會話

宿泊
Accommodations
住宿
住宿

食事
Meals
用餐
用餐

事

観光
Sightseeing
觀光
觀光

交通
Traffic
交通
交通

通

公共機関
Public Institution
公共機關
公共機關

緊急
Emergency
緊急情況
緊急情況

急

プリーズ ベイ パイ キャッシュ オンリー
Please pay by cash only.

お支払いは現金のみです

ジー ジン ジェ ショウ シエン ジン ジー フー
只接受現金支付

チブルン ヒョングムロマン カナンハムニダ
지불은 현금으로만 가능합니다.

ジー ジン ジェ ショウ シエン ジン ジー フー
只接受現金支付

イズ ディス マニィ オウケイ?
Is this money OK?

このお金でよいですか?

ジョー シエ チエン コー イー マ?
这些钱可以吗?

イトヌロ チブレド ケンチャンスムニカ?
이 돈으로 지불해도 괜찮습니까?

ジョー シエ チエン コー イー マ?
这些钱可以吗?

キャナイ ユーズ ア クレジットカード?
Can I use a credit card?

クレジットカードは使えますか?

コーイー シー ヨン シン ヨン カー マ?
可以使用信用卡吗?

シニョンカドゥマン サヨンハルス イッスムニカ?
신용카드는 사용할 수 있습니까?

コーイー シー ヨン シン ヨン カー マ?
可以使用信用卡嗎?

アイム ソーリー ユア ○○ キャノット ビー ユーズド ヒア
I'm sorry. Your ○○ cannot be used here.

申し訳ありません
○○は使用できません

ハンバオ チエン ブー ノン シー ヨン ○○
很抱歉 不能使用○○

チュエソンハムニダ.○○ヌン サヨンハルス オプスムニダ
죄송합니다. ○○는 사용할 수 없습니다.

ハンバオ チエン ブー ノン シー ヨン ○○
很抱歉 不能使用○○

○○ キャン ビー ユーズド
○○ can be used.

○○が使えます

コーイー シー ヨン ○○
可以使用○○

○○ルル サヨンハルス イッスムニダ
○○를 사용할 수 있습니다.

コーイー シー ヨン ○○
可以使用○○

キャニュー テル ミー ワット プライス レインジ ユー ハブ イン マインド?
Can you tell me what price range you have in mind?

ご予算を教えてください

チン ウェン ニン ユー スアンドゥオ シャオ?
请问您预算多少?

イエサヌン オヌ チョンドルル センガカゴ ケシムニカ?
예산은 어느 정도를 생각하고 계십니까?

チン ウェン ニン ユー スアンドゥオ シャオ?
請問您預算多少?

キャナイ ゲット ア ディスカウント?
Can I get a discount?

安くなりますか?

ノン ビエン イ ディエン マ?
能便宜点吗?

サグトエムニカ?
싸게 됩니까?

ノン ビエン イ ディエン マ?
能便宜點嗎?



高舞登山登山 Takabutoyama climbing
다카부토야마 등산 登高舞登山 登高舞登山
타카부토야마트썬산



天草ビジターセンター Amakusa visitor center
아마쿠사 비지터센터 天草游客中心 天草遊客中心
아마쿠사비지터센터

お買い物するとき

ホウエン ゴウイング ショッピング
When going shopping

ショピンシ
쇼핑시

ゴウウーシー
购物时

ゴウウーシー
購物時

ワット イズ ザ エクスピレイション デイト?
What is the expiration date?

賞味期限はどのくらいですか？

パオジー チー ダオシェン マシー ホウ?
保质期到什么时候？

ユトンギハヌン オンジェカジムニカ?
유통기한은 언제까지입니까?

パオジー チー ダオシェン マシー ホウ?
保质期到什麼時候？

イズ ディス ア ローカル スペシャルティ?
Is this a local speciality?

これはこの地方の名物ですか？

ジョーシー ダン ディー ダミン チャン マ?
这是当地的名产吗？

イゴスン イ チバンエ ミョンムリムニカ?
이것은 이 지방의 명물입니까?

ジョーシー ダン ディー ダミン チャン マ?
這是當地的名產嗎？

キャナイ プリング イット ホーム アズ イット イズ?
Can I bring it home as it is?

このまま持ち帰ることができますか？

コーイー ジウ ジョー ヤン ダイ ホイ チュー マ?
可以就这样带回去吗？

イデロ カジゴ カル ス イッスムニカ?
이대로 가지고 갈 수 있습니까?

コーイー ジウ ジョー ヤン ダイ ホイ チュー マ?
可以就這樣帶回去嗎？

プリーズ キープ イット レフリジレイティッド
Please keep it refrigerated.

要冷蔵（要冷凍）です

シュー ヤオ ロン ツァン (シュー ヤオ ロンドン)
需要冷藏（需要冷冻）

ネンジャン (ネンドン) イ ビリョハムニダ
냉장(냉동)이 필요합니다.

シュー ヤオ ロン ツァン (シュー ヤオ ロンドン)
需要冷藏（需要冷凍）

ゼア イズ ア チャージ フォア ア クール パック
There is a charge for a cool pack.

保冷パックは有料です

パオ ロン ダイ シュー リン ワイ ショウ フェイ
保冷袋需另外收费

ボネンベグン ユリョイムニダ
보냉팩은 유료입니다.

パオ ロン ダイ シュー リン ワイ ショウ フェイ
保冷袋需另外收费

キャニュー メール イット?
Can you mail it?

郵送できますか？

コーイー ヨウ ジー マ?
可以邮寄吗？

ウソン カヌンハムニカ?
우송 가능합니까?

コーイー ヨウ ジー マ?
可以郵寄嗎？

ダズ イット ニード トゥー パッケイジド?
Does it need to be packaged?

包装は必要ですか？

シュー ヤオ パオ ジュアン マ?
需要包装吗？

ボジャンウン ビリョハシムニカ?
포장은 필요하십니까?

シュー ヤオ パオ ジュアン マ?
需要包裝嗎？

プリーズ ラップ イット ワン バイ ワン
Please wrap it one by one.

ひとつずつ包装してください

チン フェン カイ ドゥー リー パオ ジュアン
请分开独立包装

ハナシク ボジャンヘ チュシプシオ
하나씩 포장해 주십시오.

チン フェン カイ ドゥー リー パオ ジュアン
請分開獨立包裝

キャナイ リターン イット?
Can I return it?

返品できますか？

コーイー トゥイ フォ マ?
可以退货吗？

バンブム カヌンハムニカ?
반품 가능합니까?

コーイー トゥイ フォ マ?
可以退貨嗎？

イズ ゼア ア ポピュラー ブース アラウンド ヒア?
Is there a popular booth around here?

レン チー ジャン チュー ザイ ナー リー?
人氣展區在哪里?

人気のあるブースはどこですか?

インギ インヌン プヌヌン オディムニカ?
인기 있는 부스는 어디입니까?

レン チー ジャン チュー ザイ ナー リー?
人氣展區在哪裡?

ワツ ザ ディファレンス ビトゥイーん ディーズ プロダクツ?
What's the difference between these products?

ジョー ガシャン ピン ヨウ シェン マブー トン?
这个商品有什么不同?

この商品の違いは何ですか?

イ サンブメ チャイヌン ムオシムニカ?
이 상품의 차이는 무엇입니까?

ジョー ガシャン ピン ヨウ シェン マブー トン?
這個商品有什麼不同?

ディス イズ ア リミテッド アイテム
This is a limited item.

シュイ ジン ブー トウイ
这是限定品

これは限定品です

イゴスン ハンジョン プミムニダ
이것은 한정품입니다.

ジョー シー シェン ディン ピン
這是限定品

ゼア イズ ノウ タックス リファンド
There is no tax refund.

ジョー シー シェン ディン ピン
税金不退

税金の払い戻しは できません

ブガセヌン ファンブルデジ アンスムニダ
부가세는 환불되지 않습니다.

シュイ ジン ブー トウイ
税金不退

基本会話
Basic Conversation
基礎會話
基礎會話

宿泊
Accommodations
住宿
住宿

食
Meals
用餐
用餐

事

観光
Sightseeing
觀光
觀光

交通
Traffic
交通
交通

公共機関
Public Institution
公共機關
公共機關

緊急
Emergency
緊急情況
緊急情況

単語

Topic 단어 単語 単語

クレジットカード	クレジットカード Credit card	シニョンカドゥ 신용카드	シン ヨン カー 信用卡	シン ヨン カー 信用卡
現金	キャッシュ Cash	ヒョングム 현금	シエン ジン 現金	シエン ジン 現金
トラベラーズチェック	トラベラーズ チェック Traveler's check	ヨハンジャ スピョ 여행자 수표	リュウ シン ジー ピャオ 旅行支票	リュウ シン ジー ピャオ 旅行支票
海産物	シーフード Seafood	ヘサンムル 해산물	ハイ チャン ピン 海産品	ハイ チャン ピン 海産品
オススメ品	レコメンデッド アイテム Recommended item	チュチョン プム 추천품	トウイ ジエン ピン 推荐品	トウイ ジエン ピン 推薦品
地酒	ロウカル サケ Local sake	ヒヤントジュ 향토주	ダン ディー ジウ 当地酒	ダン ディー ジウ 當地酒
和菓子	ジャパニーズ コンフェクショナリー Japanese confectionery	ファグアジャ 화과자	リー シー ディエン シン 日式点心	リー シー ディエン シン 日式點心
置き物	フィギュア リーン Figurine	チャンジンムル 장식품	パイ ジエン 摆件	パイ ジエン 擺件
和風の小物	ジャパニーズ スモール アイテム Japanese small item	イルボンシク ソプム 일본식 소품	ホー フォン シャオ ウー 和風小物	ホー フォン シャオ ウー 和風小物
アクセサリー	アクセサリー Accessory	エクセソリ 액세서리	ショウ シー 首飾	ショウ シー 首飾
人形	ドール Doll	イニョン 인형	レン オウ 人偶	レン オウ 人偶
化粧品	コスメティックス Cosmetics	ファジャン プム 화장품	ホア ジュアン ピン 化粧品	ホア ジュアン ピン 化妝品
薬	ドラッグ Drug	ヤク 약	ヤオ ピン 药品	ヤオ ピン 藥品
文具用品	ステイショナリー Stationery	ムングヨン プム 문구용품	ウェン ジュー ヨン ピン 文具用品	ウェン ジュー ヨン ピン 文具用品

交通

トラフィック
Traffic

ジャオトン
交通

キョトン
교통

ジャオトン
交通

交通機関をご利用の際

ホウエン ユーヅング トランスポートイション ファシリティーズ
When using transportation facilities

キョトンギグワン イオンシ
교통기관 이용 시

シー ヨン ジャオ トン ゴん ジュー シー
使用交通工具時

シー ヨン ジャオ トン ゴん ジュー シー
使用交通工具時

アイ ウド ライク ゴウ トゥー ○○
I would like to go to ○○.

○○まで行きたいです

ウオシアン チュー ○○
我想去○○

○○カジ カゴシプスムニダ
○○까지 가고 싶습니다.

ウオシアン チュー ○○
我想去○○

ウヅジュー プリーズ ドロー ア マップ?
Would you please draw a map?

地図を書いてもらえますか?

ノンバン ウオ ホア ゴー ディー トゥー マ?
能帮我画个地图吗?

チドルル クリョ チュシゲッスムニカ?
지도를 그려 주시겠습니까?

ノンバン ウオ ホ아 고포 디어 투우 마?
能帮我画个地图吗?

プリーズ テル ミー ザ ニアレスト ルート
Please tell me the nearest route.

最も近い道を教えてください

チンガオ スウオズイ ジンダルー
请告诉我最近的路

カジャン カッカウン キルル カルチョ チュシプシオ
가장 가까운 길을 가르쳐 주십시오.

チンガオ スウオズイ ジンダルー
请告诉我最近的路

キャナイ ウォーク トゥー ゲット ゼア?
Can I walk to get there?

歩いて行けますか?

コーイー ゾウグオ チューマ?
可以走过去吗?

コロガル ス イッスムニカ?
걸어갈 수 있습니까?

コーイー ゾ우구오 추우 마?
可以走过去吗?

イズ イット ニア ヒア?
Is it near here?

近いですか?

ジンマ?
近吗?

カッカプスムニカ?
가깝습니까?

ジンマ?
近嗎?

イズ イット ファー フロム ヒア?
Is it far from here?

遠いですか?

ユエンマ?
远吗?

モムニカ?
멀니까?

ユエンマ?
遠嗎?

ホウエア アー ウィー ナウ?
Where are we now?

現在地はどこですか?

シェンザイシー ザイナーリー
现在是在哪里

ヒョンジェ ウィチヌン オディムニカ?
현재 위치는 어디입니까?

シェンザイシー ザイナーリー
現在是在哪裡

はい	いいえ	あります	ありません
Yes (イエス)	No (ノウ)	We have ○○. (ウィー ハブ)	We don't have ○○. (ウィー ドント ハブ)
예 (イエ)	아닙니다 (アニムニダ)	있습니다 (イッスムニダ)	없습니다 (オプスムニダ)
是 (シー)	不是 (ブー シー)	有 (ヨウ)	没有 (メイ ヨウ)
是 (シー)	不是 (ブー シー)	有 (ヨウ)	没有 (メイ ヨウ)

指で差しながら利用してください。



英語 (English) ▶ 中国語 (簡体) ▶
 韓国語 (한국어) ▶ 中国語 (繁体) ▶

ハウ マッチ イズ ザ フェア? How much is the fare?	料金はいくらですか?	フェイ ヨン シー ドウオ シャオ? 費用是多少?
ヨグムン オルマイムニカ? 요금은 얼마입니까?		フェイ ヨン シー ドウオ シャオ? 費用是多少?
プリーズ ペイ ザ フェア ホウエン ユー ゲット オフ Please pay the fare when you get off.	料金は降りるときに支払ってください	チン ザイ シア チョー シー フェイ 请在下车时付费
ヨグムン ネリル テ チプレ チュシブシオ 요금은 내릴 때 지불해 주십시오.		チン ザイ シア チョー シー フェイ 请在下車时付费
ワット タイム ダズ ザ ネクスト バス フォア ○○ リーブ? What time does the next bus for ○○ leave?	次の○○行きのバスは 何時ですか?	シア イーバン チュー ○○ ダ バー シー シー ジー ディエン? 下一班去○○的巴士是几点?
タウム ○○ヘン ポスヌン オンジェ オムニカ? 다음 ○○행 버스는 언제 옵니까?		シア イーバン チュー ○○ ダ ゴん チョー シー ジー ディエン? 下一班去○○的公車是幾點?
ワット バスストップ シュッド アイ ゲット オフ アット? What bus stop should I get off at?	どの停留所で降りたらよいですか?	イン ガイ ザイ ナー ジャン シア チョー? 應該在哪站下車?
オヌ チョンニュジャンエソ ネリョヤ ハムニカ? 어느 정류장에서 내려야 합니까?		イン ガイ ザイ ナー ジャン シア チョー? 應該在哪站下車?
ホウエア シュッド アイ スウィッチ アット? Where should I switch at?	どこで乗り換えれば よいですか?	イン ガイ ザイ ナー リー ホアン チョン? 應該在哪裡換乘?
オディエソ カラタヤ ハムニカ? 어디에서 갈아타야 합니까?		イン ガイ ザイ ナー リー 호안 친? 應該在哪裡換乘?

基本会話
Basic Conversation
基礎會話
基礎會話

宿泊
Accommodations
住宿
住宿

食事
Meals
用餐
用餐

事

観光
Sightseeing
觀光
觀光

交通
Traffic
交通
交通

公共機関
Public Institution
公共機關
公共機關

緊急
Emergency
緊急情況
緊急情況



藍のあまくさ村
아이노 아마쿠사무라
아ينو 아마크사무라
Al no Amakusamura
藍色天草村 藍色天草村



海中水族館シードーナツ
해중 수족관 시도넛
해중 수족관 시도넛
Underwater Aquarium, Sea-Donut
海中水族館海中甜甜圈 (Sea-Donut)
海中水族館海中甜甜圈 (Sea-Donut)



0 1 2 3 4 5 6 7 8 9

00:00	01:00	02:00	03:00	04:00	05:00	06:00	07:00	08:00	09:00	10:00	11:00	12:00
13:00	14:00	15:00	16:00	17:00	18:00	19:00	20:00	21:00	22:00	23:00	24:00	

交通機関をご利用の際

ホウェン ユージン グ トランスポーテーション ファシリティーズ
When using transportation facilities

キョトンギグアン イヨン シ
교통기관 이용 시

シー ヨン ジャオ トン ゴン ジュー シー
使用交通工具时

シー ヨン ジャオ トン ゴン ジュー シー
使用交通工具时

アイ ロスト マイ チケット
I lost my ticket.

乗車券をなくしました

ウオ ディウ ラ チョー ピャオ
我丢了车票

スンチャグォナル イロポリヨッスムニダ
승차권을 잃어버렸습니다.

ウオ ディウ ラ チョー ピャオ
我丢了车票

シュッド アイ コール ア タクスイ?
Should I call a taxi?

タクシーを呼びましょうか?

ヤオ バン ニン ジャオ チューズー チョー マ?
要帮您叫出租车吗?

テクシルル プロ トゥルルカヨ?
택시를 불러 드릴까요?

ヤオ バン ニン ジャオ ジー チョン チョー マ?
要帮您叫计程车吗?

プリーズ コール ア タクスイ
Please call a taxi.

タクシーを呼んでください

チンバンマン ジャオ イー シア チューズー チョー
请帮忙叫一下出租车

テクシルル プロ チュシプシオ
택시를 불러 주십시오.

チンバンマン ジャオ イー シア ジー チョン チョー
请帮忙叫一下计程车

ウッヂュー プリーズ ピック ミー アップ アット ○○
Would you please pick me up at ○○.

○○まで来てもらえますか?

ノン ライ ○○ マ?
能来○○吗?

○○カジワ チュ シル ス イッスムニカ?
○○까지 와주실수 있습니까?

ノン ライ ○○ マ?
能来○○吗?

アー ゼア エニィ アンリミテッド ライド チケッツ アベイラブル?
Are there any unlimited ride tickets available?

乗り放題のチケットはありますか?

ヨウウー シエン ツー チョン チョー ダ チョー ピャオ マ?
有无限次乘车的车票吗?

ムジェハン スンチャ ティクセン イッスムニカ?
무제한 승차 티켓은 있습니까?

ヨウウー シエン ツー チョン チョー ダ チョー ピャオ マ?
有无限次乘车的车票吗?



白嶽森林公園 Shiratake Forest Park
시라타케 삼림공원 白嶽森林公園 白嶽森林公園
시라타케 삼나무공원



龍ヶ岳山頂 Top of Ryugatake Mountain
류가타케 산정 龍岳山頂 龍岳山頂
리유가타케 산정

はい	いいえ	あります	ありません
Yes (イエス)	No (ノウ)	We have ○○. (ウィー ハブ)	We don't have ○○. (ウィー ドント ハブ)
예 (イエ)	아닙니다 (アニムニダ)	있습니다 (イッスムニダ)	없습니다 (オプスムニダ)
是 (シー)	不是 (ブー シー)	有 (ヨウ)	没有 (メイ ヨウ)
是 (シー)	不是 (ブー シー)	有 (ヨウ)	没有 (メイ ヨウ)

単語

タピック
Topic

タノ
단어

ダン ツー
単語

ダン ツー
單詞

(快速) バス	(라apid) 버스 (Rapid) Bus	(クェソク) 버스 (쾌속) 버스	(クアイ スー) バー シー (快速) 巴士	(クアイ スー) バー シー (快速) 巴士
列車	투레인 Train	요르차 열차	리ETCHO- 列车	리ETCHO- 列車
空港	에어포트 Airport	콘한 공항	지ETCHAN 机场	지ETCHAN 機場
タクシー	택시 Taxi	텍시 택시	추ETCHO- 出租车	지ETCHON 추ETCHO- 計程車
フェリー (旅客船・遊覧船)	페리 (패ETCHEN저- 보ETCHT, 사이트ETCHIN-보ETCHT) Ferry (passenger boat, sightseeing boat)	페리 (요ETCHKSON・요ETCHAMSON) 페리 (여ETCHAKSEON・유ETCHAMSEON)	룬ETCHO- (코ETCHLON, 요ETCHWON 추ETCHWON) 轮渡 (客轮, 游览船)	룬ETCHO- (코ETCHLON, 요ETCHWON 추ETCHWON) 輪渡 (客輪, 遊覽船)
乗車券	티ETCHET Ticket	승ETCHACHON 승차권	추ETCHO- 피ETCHYO 车票	추ETCHO- 피ETCHYO 車票
運賃	페어 Fare	운ETCHIM 운임	추ETCHO- 페ETCHI 车费	추ETCHO- 페ETCHI 車費
急行列車	익ETCHSプレS 투ETCHレイン Express train	급ETCH행열차	지ETCHHAN 리ETCHCHO- 急行列车	지ETCHHAN 리ETCHCHO- 急行列車
交通信号	트라ETCHFIK 시ETCHNAL Traffic signal	교ETCHTONG신호	지ETCHYO トンシンハオ 交通信号	지ETCHYO トンシンハオ 交通信號
交差点	트라ETCHFIK 인터ETCHセクション Traffic intersection	교ETCHCHARO 교차로	시ETCHSOOL- 十字路口	시ETCHSOOL- 十字路口
バス停留所	바ETCHSTOP Bus stop	버스 정ETCH류장 버스 정류장	바ETCHSI 추ETCHCHO- 지ETCHCHAN 巴士车站	곤ETCHCHO- 지ETCHCHAN 公車站
駅	스테ETCHSHON Station	역	추ETCHCHO- 지ETCHCHAN 车站	추ETCHCHO- 지ETCHCHAN 車站
飛行機	에어ETCHPLAIN Airplane	비ETCHHEUNG 비행기	페ETCHI 지ETCH 飞机	페ETCHI 지ETCH 飛機
タクシー乗り場	택시 스탠드 Taxi stand	택시 타는 곳 택시 타는 곳	추ETCHCHO- 지ETCHCHO- 지ETCHCHAN 出租车站	지ETCHCHO- 지ETCHCHO- 지ETCHCHAN 計程車站
港	포트 Port	항ETCH 항구	하이ETCHGAN 海港	하이ETCHGAN 海港
時刻表	타임ETCHTEIブル Timetable	시ETCHKAN표 시간표	시ETCHKO- 피ETCHYO 时刻表	시ETCHKO- 피ETCHYO 時刻表
普通列車	로ETCHUKAL 투ETCHレイン Local train	보ETCHTONG열차	푸ETCHTON 리ETCHCHO- 普通列车	푸ETCHTON 리ETCHCHO- 普通列車
新幹線	신ETCHKAN센 Shinkansen	신ETCHKAN센	신ETCHKAN 시ETCHEN 新干线	신ETCHKAN 시ETCHEN 新幹線
国道	나ETCHSHONAL 로드 National road	국ETCHDO 국도	غوETCHDAO 国道	غوETCHDAO 國道
通り	스트ETCHREET Street	거리	○○ ○○路	○○ ○○路

基本
会话
Basic
Conversation
基础
会话
기초
회화

宿
泊
Accommodations
住宿
住所
숙박

食
事
Meals
用餐
식사

觀
光
Sightseeing
觀光
관광

交
通
Traffic
交通
交通
교통

公
共
機
関
Public Institution
公共機關
公共
기관

緊
急
Emergency
緊急
緊急
응급

0 1 2 3 4 5 6 7 8 9



00:00	01:00	02:00	03:00	04:00	05:00	06:00	07:00	08:00	09:00	10:00	11:00	12:00
13:00	14:00	15:00	16:00	17:00	18:00	19:00	20:00	21:00	22:00	23:00	24:00	

公共機関の住所・連絡先

アドレス アンド コンタクト ナンバーズ オブ パブリック インституーションズ
Address and contact numbers of public institutions

공공기관의 주소·연락처
公共机关的地址和联系方式

공공기관의 주소·연락처
公共机关的地址和联系方式

공공기관의 주소·연락처
公共机关的地址和联系方式

<p>上天草市役所 熊本県上天草市大矢野町上1514番地 TEL0964-56-1111</p>	<p>カミアマクサ シティー オフィス Kamiamakusa City Office 1514 カミ オオヤノマチ カミアマクサ シティー クマモト 1514, Kami, Oyanomachi, Kamiamakusa City, Kumamoto</p>
	<p>カミアマクサ ション 가미아마쿠사 시청 クマモトヒョン カミアマクサシ オオヤノマチカミ 1514 ボンジ 구마모토히원 가미아마쿠사시 오야노마치카미 1514번지</p>
	<p>シャン ティエン ツァオ シー ジョン フー 上天草市政府 ション ベン シエン シャン ティエン ツァオ シー ダー シー イエ ティン シャン 1514 ファン ディー 熊本県上天草市大矢野町上 1514 番地</p>
	<p>シャン ティエン ツァオ シー ジョン フー 上天草市政府 ション ベン シエン シャン ティエン ツァオ シー ダー シー イエ ティン シャン 1514 ファン ディー 熊本県上天草市大矢野町上 1514 番地</p>
<p>上天草警察署 熊本県上天草市大矢野町中11582番地3 TEL0964-56-0110</p>	<p>カミアマクサ ポリス ステイション Kamiamakusa Police Station 11582-3 ナカ オオヤノマチ カミアマクサ シティー クマモト 11582-3, Naka, Oyanomachi, Kamiamakusa City, Kumamoto</p>
	<p>カミアマクサ キョンチャルソ 가미아마쿠사 경찰서 クマモトヒョン カミアマクサシ オオヤノマチナカ 11582 ボンジ 3 구마모토히원 가미아마쿠사시 오야노마치나카 11582번지 3</p>
	<p>シャン ティエン ツァオ ジン チャー シュー 上天草警察署 ション ベン シエン シャン ティエン ツァオ シー ダー シー イエ ティン ジョン 11582 ファン ディー 3 熊本県上天草市大矢野町中 11582 番地 3</p>
	<p>シャン ティエン ツァオ シー ジョン フー 上天草警察署 ション ベン シエン シャン ティエン ツァオ シー ダー シー イエ ティン シャン 1514 ファン ディー 3 熊本県上天草市大矢野町中 11582 番地 3</p>
<p>産交バス 三角営業所 熊本県宇城市三角町三角浦首入1160-38 TEL0964-52-3135</p>	<p>サンコー バス ミスミ ブランチ オフィス Sanko Bus Misumi Branch Office 1160-38 ミスミウラクビイリ ミスミマチ ウキ シティー クマモト 1160-38 Misumiurakubiiri, Misumimachi, Uki City, Kumamoto</p>
	<p>サンコ ポス ミスミ ヨンオブソ 산코 버스 미스미 영업소 クマモトヒョン ウキシ ミスミマチ ミスミウラ クビイリ 1160-38 구마모토히원 우키시 미스미마치 미스미우라 구비이리1160-38</p>
	<p>チャン ジャオ バー シー サン ジャオ イン イエ スオ 産交バス 三角営業所 ション ベン シエン ユー チョン シー サン ジャオ ティン サン ジャオ プー ショウルー 1160-38 熊本県宇城市三角町三角浦首入 1160-38</p>
	<p>チャン ジャオ バー シー サン ジャオ イン イエ スオ 産交バス 三角営業所 ション ベン シエン ユー チョン シー サン ジャオ ティン サン ジャオ プー ショウルー 1160-38 熊本県宇城市三角町三角浦首入 1160-38</p>
<p>JR九州三角駅 熊本県宇城市三角町三角浦1159-1 TEL0964-52-2711</p>	<p>ジェイアール キュシュ ミスミ ステイション JR Kyushu Misumi Station 1159-1 ミスミウラ ミスミマチ ウキ シティー クマモト 1159-1 Misumiura, Misumimachi, Uki City, Kumamoto</p>
	<p>JR キュウシュウ ミスミ ヨク JR큐슈 미스미 역 クマモトヒョン ウキシ ミスミマチ ミスミウラ 1159-1 구마모토히원 우키시 미스미마치 미스미우라1159-1</p>
	<p>JR ジウ ジョウ サン ジャオ ジャン JR九州三角站 ション ベン シエン ユー チョン シー サン ジャオ ティン サン ジャオ プー 1159-1 熊本県宇城市三角町三角浦 1159-1</p>
	<p>JR ジウ ジョウ サン ジャオ ジャン JR九州三角站 ション ベン シエン ユー チョン シー サン ジャオ ティン サン ジャオ プー 1159-1 熊本県宇城市三角町三角浦 1159-1</p>

緊急を要する場合

アイ ハブ ア ヘッデイク I have a headache.	トウトン 頭痛
モリガ アプムニダ 머리가 아픡니다.	トウトン 頭痛
アイ ハブ ア ストマックエイク I have a stomachache.	ドゥーズトン 肚子痛
ベガ アプムニダ 배가 아픡니다.	ドゥーズトン 肚子痛
アイ ハブ ア トゥースエイク I have a toothache.	ヤートン 牙痛
イガ アプムニダ 이가 아픡니다.	ヤートン 牙痛
アイ ドント フィール ウェル I don't feel well.	シェンティー プー シューフ 身体不舒服
モム サンテガイサンハムニダ 몸 상태가 이상합니다.	シェンティー プー シューフ 身體不舒服
ホウエアズ ア ハスピタル? Where's a hospital?	チン ウェン イー ユェン ザイ ナーリー? 請問医院在哪里?
ピョンウォヌン オディムニ카? 병원은 어디입니까?	チン ウェン イー ユェン ザイ ナーリー? 請問醫院在哪里?
プリーズ コール アン アンビュランス Please call an ambulance.	チン バン ウオ ジャオ ジウ フー チョー 請帮我叫救护车
クグプチャルル プルロ チュシプシオ 구급차를 불러 주십시오.	チン バン ウオ ジャオ ジ우 푸ー 초어 請幫我叫救護車
アイム インジュアード I'm injured.	ウオ ショウ シャンラ 我受傷了
プサンウル イボッスムニ다 부상을 입었습니다.	ウオ ショウ シャン라 我受傷了
サムワン フェル ダウン Someone fell down.	ヨウ レン ダオ シアラ 有人倒下了
サラ미 스로조쑤스무니다 사람이 쓰러졌습니다.	ヨウ レン ダ오 시아라 有人倒下了
아이 곱트 로스트 I got lost.	우오 미어러라 我迷路了
킬러 이로쑤스무니다 길을 잃었습니다.	우오 미어러라 我迷路了

基本会话
Basic Conversation
基礎會話
基礎會話

宿泊
Accommodations
住宿
住宿

食事
Meals
用餐
用餐

觀光
Sightseeing
觀光
觀光

交通
Traffic
交通
交通

公共機関
Public Institution
公共機關
公共機關

緊急
Emergency
緊急情況
緊急情況

急

緊急を要する場合

アイ ドント ノウ ハウ トゥー ゲット ゼア I don't know how to get there.	ウオ ブー ジー ダオ ムー ディー ディー ザイ ナー リー 我不知道目的地在哪里
ヘンバンウル モルゲッスムニダ 행방을 모르겠습니다.	ウオ ブー ジー ダオ ムー 디어 디어 지이 나어 리어 我不知道目的地在哪里
プリーズ ヘルプ ミー Please help me.	チンバンバンマン 请帮帮忙
トワ チュシプシオ 도와 주십시오.	チンバンバンマン 请帮帮忙
プリーズ コール ザ ポリス Please call the police.	チン ジャオ ジン チャー 请叫警察
キョンチャルル プルロ チュシプシオ 경찰을 불러 주십시오.	チン ジャオ ジン チャー 请叫警察
アイ ロスト マイ ウォレット I lost my wallet.	チエン パオ ブー ジエン ラ 钱包不见了
チガピ オプソジョッスムニダ 지갑이 없어졌습니다.	チエン パオ ブー ジ엔 라 钱包不见了
アイ ロスト マイ パスポート I lost my passport.	フー ジャオ ブー ジエン ラ 护照不见了
ヨグォニ オプソジョッスムニダ 여권이 없어졌습니다.	フー ジャオ ブー ジ엔 라 护照不见了
アイ ワズ ロブド I was robbed.	ウオ ベイトウラ 我被偷了
トナン タンハッスムニダ 도난 당했습니다.	ウオ ベイトウラ 我被偷了
サムワン ブロウク イントゥ マイ ルーム Someone broke into my room.	ファン ジエン リー ジン シャオ トウ ラ 房间里进小偷了
ケクシレ トドゥギ トゥ ロッスムニダ 객실에 도둑이 들었습니다.	ファン ジエン 리어 쟈인 샤오 투 라 房間裡進小偷了

はい	いいえ	あります	ありません
Yes (イエス)	No (ノウ)	We have OO. (ウイー ハブ)	We don't have OO. (ウイー ドント ハブ)
예 (イエ)	아닙니다 (アニムニダ)	있습니다 (イッスムニダ)	없습니다 (オプスムニダ)
是 (シー)	不是 (ブー シー)	有 (ヨウ)	没有 (メイ ヨウ)
是 (シー)	不是 (ブー シー)	有 (ヨウ)	没有 (メイ ヨウ)

プリーズ ライ ダウン Please lie down.	横になってください	チン タン シア 請躺下
ヌウォ チュシブシオ 누워 주십시오.		チン タン シア 請躺下
アー ユー オールライト? Are you all right?	大丈夫ですか?	ニン ハイ ハオ マ? 您还好吗?
タチシン コスン オプスムニカ? 다치신 곳은 없습니까?		ニン ハイ ハオ マ? 您還好嗎?
ドゥー ユー ハブ エニー トラブル? Do you have any trouble?	どうかしましたか?	ニン ゼン マラ? 您怎么了?
ムスン イリ イソッスムニ카? 무슨 일이 있었습니까?		ニン ゼン マラ? 您怎麼了?
ハリー アップ! Hurry up!	急いで!	クアイ ディエン! 快点!
ハल्ली! 빨리!		クアイ ディエン! 快點!
ウォッチ アウト! Watch out!	危ない!	ウェイ シエン! 危險!
ウィホメ! 위험해!		ウェイ シエン! 危險!
プリーズ エバキューエイト! Please evacuate!	避難してください!	チン ビー ナン! 請避難!
テビヘチュシブシオ! 대피해 주십시오!		チン ビー ナン! 請避難!

基本会話
Basic Conversation
基礎會話
基礎會話

宿泊
Accommodations
住宿
住宿

食事
Meals
用餐
用餐

観光
Sightseeing
觀光
觀光

交通
Traffic
交通
交通

公共機関
Public Institution
公共機關
公共機關



パールサンビーチ
 펄 선 비치
 パールサンビーチ
 Pearl Sun Beach
 珍珠阳光海滩 (Peal Sun Beach)
 珍珠陽光海灘 (Peal Sun Beach)



0	1	2	3	4	5	6	7	8	9			
00:00	01:00	02:00	03:00	04:00	05:00	06:00	07:00	08:00	09:00	10:00	11:00	12:00
13:00	14:00	15:00	16:00	17:00	18:00	19:00	20:00	21:00	22:00	23:00	24:00	

緊急
Emergency
緊急情況
緊急情況

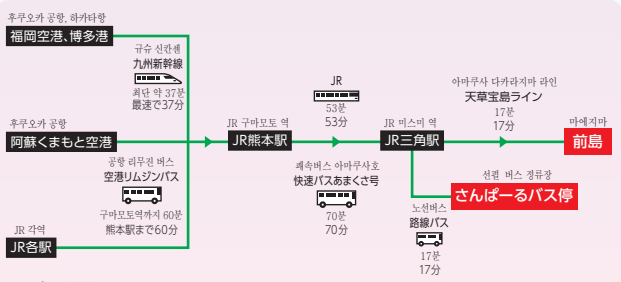
美しい海、雄大な山々、 地上の楽園「パライズ」上天草へようこそ

아름다운 바다, 웅대한 산들,
지상의 낙원 '파라이소' 가미아마쿠사에 오신 것을 환영합니다



九州オルレ天草維和島コース
규슈 올레 아마쿠사 이와지마 코스

九州オルレ天草松島コース
규슈 올레 아마쿠사 마쓰시마 코스



【バス時刻】 (버스 시간)

- 九州オルレ天草・維和島コース
さんばーるバス停でタクシーに乗りして、千崎地区(千崎古墳)で下車
선별 버스 정류장에서 택시를 타고 '센자키지구(센자키 고분)'에서 하차
- 九州オルレ天草松島コース
규슈 올레 아마쿠사 마쓰시마 코스
さんばーるバス停又は前島バス停で快速あまくさ号に乗りして、知十バス停下車
선별 버스 정류장 또는 마에지마 버스 정류장에서 쾌속 아마쿠사호를 타고 '지주' 버스 정류장에서 하차

Welcome to the earthly paradise "Paraiso" Kamiamakusa, hospitality with beautiful sea and magnificent mountains

欢迎光临有着美丽大海和雄伟山峰，以及地上乐园“Paraiso”的上天草观光旅游

歡迎光臨有著美麗大海和雄偉山峰，以及地上樂園「Paraiso」的上天草觀光旅遊



Fukuoka Airport, Hakata Port
福岡機場、博多港

Kyushu Shinkansen
九州新幹線
53 minutes
53分鐘

Amakusa Takarajima Line
天草寶島線
17 minutes
17分鐘

Fastest 37 minutes
最快37分鐘

Express Amakusa-Go Bus
快速巴士天草線
70 minutes
70分鐘

Route bus
路線巴士
17 minutes
17分鐘

Sun Pearl Bus Stop
阳光珍珠 (Sun Peel) 巴士站

Each JR station
JR 各車站
60 minutes to Kumamoto Station
到熊本站需要 60 分鐘

[Time by bus]
[巴士時刻表]
*Kyushu Olle Amakusa-Iwajima Course
*Take a taxi at the Sun Pearl Bus Stop, and get off at the Senzaki District (Senzaki Kofun (tumulus)).
*Kyushu Olle Amakusa-Matsushima Course
*Take Express Amakusa-Go Bus at the Sun Pearl Bus Stop or Maejima Bus Stop, and get off at the Chiju Bus Stop.

[公車時刻表]
*九州 Olle 天草維和島路線
*從阳光珍珠 (Sun Peel) 巴士站搭乘計程車，在干崎地區 (干崎古墳) 下車
*九州 Olle 天草松島路線
*從阳光珍珠 (Sun Peel) 巴士站或干島巴士站，搭乘快速天草線，在知十巴士站下車
[公車時刻表]
*九州 Olle 天草維和島路線
*從阳光珍珠 (Sun Peel) 公車站搭乘計程車，在干崎地區 (干崎古墳) 下車
*九州 Olle 天草松島路線
*從阳光珍珠 (Sun Peel) 公車站或干島公車站，搭乘快速天草線，在知十公車站下車

より確実に想いが伝わるようにこの本を利用させていただきます。

プリーズ ユーズ ディス ガイド ブック イン オーダー トゥー イクスプレス ユア ソーツ モア クリアリー
Please use this guide book in order to express your thoughts more clearly.

チャシネ センガク ボダ ファクシラゲ チョンドラゴシブル テイ チェクチャルル イヨンヘ チュシブシオ
자신의 생각 보다 확실하게 전달하고 싶을 때 이 책자를 이용해 주십시오.

ウオ メン シーワン トングオ ベンシュー, チュアンディー ゴン ドゥオ ダジェン チョン。

我們希望通过本书，传递更多的真诚。

ウオ メン シーワン トングオ ベンシュー, チュアンディー ゴン ドゥオ ダジェン チョン。

我們希望通過本書，傳遞更多的真誠。

外国のお客様と接し、対応する際には、この本を相手に見せて伝えたいことを指差ししながらご案内してください。
必要に応じてお客様にも指差しをお願いしてください。

When making contact with and responding to overseas visitors, guide them while showing visitors this book and pointing to what you want to convey with a finger as necessary.

Please also ask visitors to point with a finger.

외국인 고객을 접대할 때는 이 책자를 상대방에게 보여주고 전하고 싶은 내용을 손가락으로 가리키면서 안내해 주십시오.

필요에 따라서 외국인 고객에게도 손가락으로 가리키도록 요청하십시오.

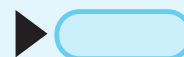
接待外国客人时，请将本书拿给对方看，并用手指指着想要表达的内容进行说明。
根据需要，也可以请客人用手指指着内容交流。

接待外國客人時，請將本書拿給對方看，並用手指指著想要表達的內容進行說明。
根據需要，也可以請客人用手指指著內容交流。

英語 (For English speaking people)



韓国語 (한국 분은)



中国語 (说中文的人)



中国語 (說中文的人)

